
Vsebina

Uvod	2
Radio	29
CD/DVD predvajalnik	45
AUX vhod	53
USB vhod	55
Navigacija	59
Glasovno vodenje	87
Telefon	93
Kazalo	114

Uvod

Splošne informacije	2
Zaščita pred krajo	3
Pregled upravnih elementov za rokovanje	5
Uporaba	16
Osnovno rokovanje	17
Tone settings (nastavitve tonov)	23
Nastavitve glasnosti	26
Osebne nastavitve	28

Splošne informacije

Infotainment sistem Vam nudi avdio v vozilu po najsodobnejši tehnologiji.

Za AM, FM in DAB (ne CD 300) valovna območja so radijski aparati opremljeni z dvanajstimi samodejno nastavljivimi programi. Nadalje lahko 36 programov nastavite ročno (neodvisno od valovne dolžine).

Integriran avdio predvajalnik vas zabava in razvedri z avdio in MP3/WMA zgoščenkami ter MP3/WMA DVD-ji (samo DVD 800).

Vgrajen CD izmenjevalec (samo CDC 400) lahko sprejme do 6 zgoščenk.

Dodatno lahko na Infotainment sistem priklopite naprave s pomnilnikom npr. iPod, MP3 predvajalnik ali USB ključ (ne CD 300) ali prenosne CD predvajalnike in druge avdio vire.

Digitalni zvočni procesor nudi za optimaliziranje zvoka pet prednastavitvenih načinov equalizerja.

Navigacijski sistem (samo CD 500 / DVD 800) z dinamičnim načrtovanjem poti vas zanesljivo privede do vašega cilja in - po želji - samodejno obide prometne zastoje ali druge prometne ovire.

Opcijsko lahko Infotainment sistem upravljate tudi s stikali na volanu.

Infotainment sistem je lahko opremljen z vhodom za mobilni telefon (Mobile Phone Portal).

Domiselni dizajn elementov za rokovanje, jasno strukturirani meniji na zaslonu in velik večfunkcijski gumb omogočajo preprosto rokovanje z aparatom.

Pomembne informacije o rokovanju in prometni varnosti

Opozorilo

Infotainment sistem uporabljajte tako, da lahko vozite varno ves čas. V primeru pomislekov ustavite vozilo in rokuje z Infotainment sistemom, ko je vozilo parkirano.

⚠ Opozorilo

Uporaba navigacijskega sistema (samo CD 500 / DVD 800) ne odvezuje voznika obveznosti in odgovornosti primerne obnašanja na cesti. Prometne predpise moramo vedno upoštevati.

Vnose (npr. naslove) v sistem izvajajte le pri mirujočem vozilu.

Če informacije navigacijskega vodiča nasprotujejo prometnim predpisom, imajo prometni predpisi vedno prednost.

⚠ Opozorilo

Določena območja enosmernih cest, prepovedi zavijanja ali vhoda (npr. na cono pešcev) niso premerjena in niso označena na zemljevidu. V takšnih primerih Infotainment sistem izstavi opozorila, ki jih morate upoštevati. V tem primeru morate posebej paziti na enosmerne ulice, ceste in vhode/izhode, na katere ne smete zavijati.

Radijski sprejem

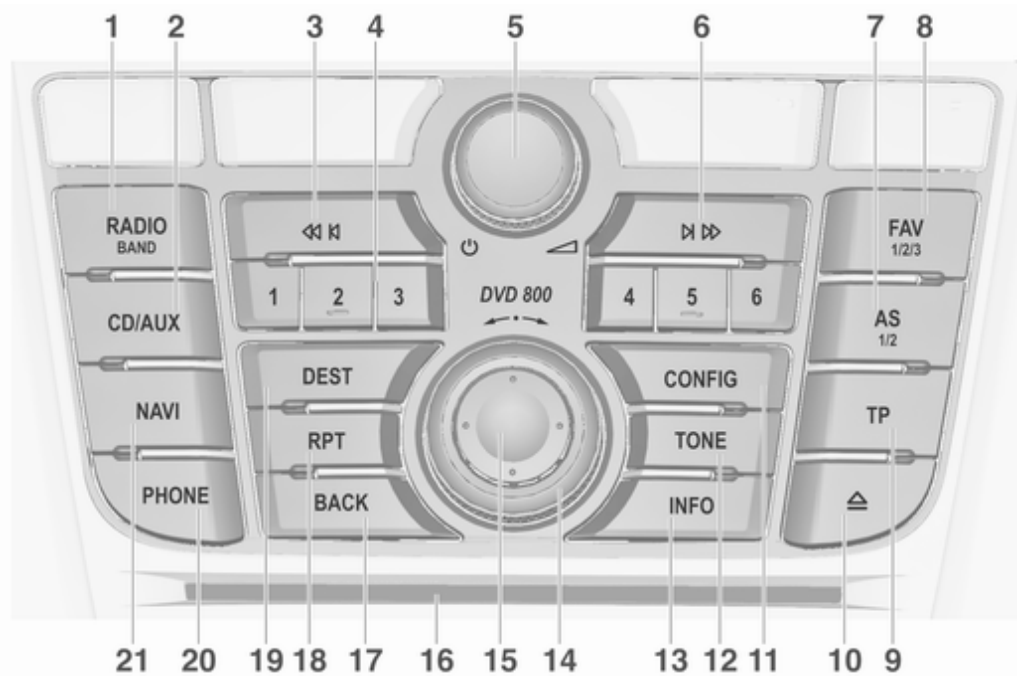
Piskanje, šumenje, motnje ali prekinitve sprejema utegnejo povzročiti

- spreminjajoča se razdalja med vozilom in oddajnikom,
- večkratni sprejem zaradi odboja,
- položaj vozila izven (v senci) dometa oddajnika.

Zaščita pred krajo

Infotainment aparat je opremljen z elektronsko zaščito proti kraji.

Infotainment sistem deluje izrecno le v Vašem vozilu in je zato za tatu neuporaben.

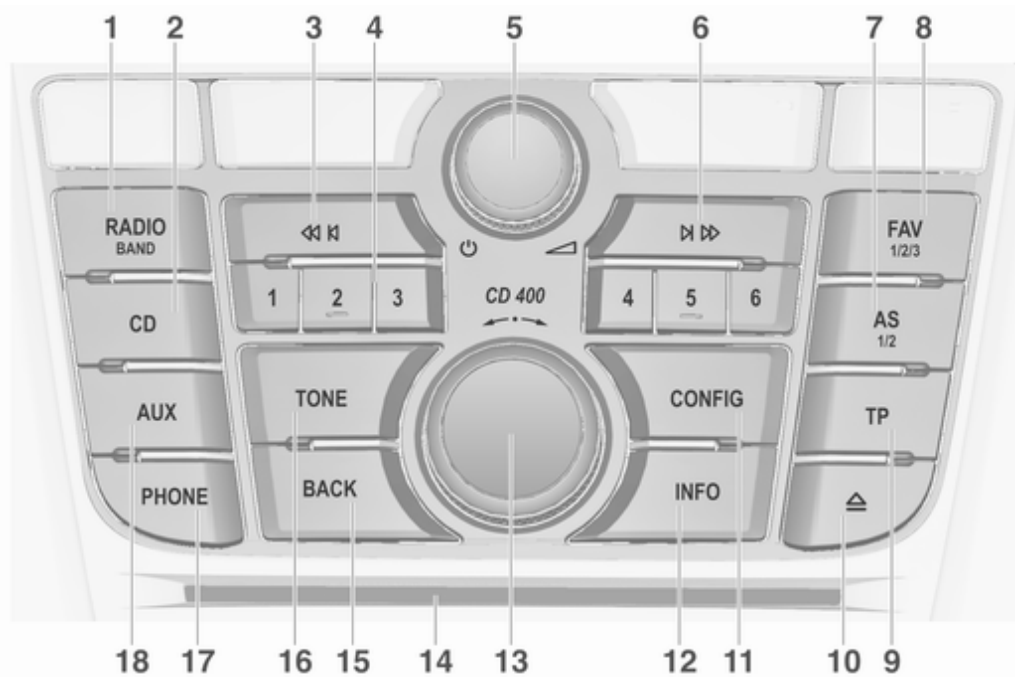


Pregled upravnih elementov za rokovanje

Upravna plošča CD 500 / DVD 800

1	RADIO (BAND)	29	13	INFO	29
	Vklop radia ali zamenjava valovnega območja	29		Radio: Informacije o trenutni postaji	29
2	CD/AUX	53		CD/MP3/WMA: Informacije o trenutni skladbi	47
	Zagon predvajanja CD/MP3/WMA ali zamenjava avdio vira	53	14	Večfunkcijski gumb	17
3	Iskanje nazaj	29		Centralni gumb za izbirne in navigacijske menije	17
	Radio: iskanje nazaj	29	15	Osem-smerno stikalo	61
	CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo nazaj	47		Navigacija: preklon na prikaz zemljevida	61
4	Postajne tipke 1...6	30	16	CD/DVD reža	47
	Daljši pritisk: shranitev postaje	30	17	BACK	17
	Kratek pritisk: izbira postaje	30		Meni: premik za stopnjo nazaj	17
5	ⓘ gumb	16		Vnos: brisanje zadnjega karakterja ali celotnega vnosa	17
	Pritisnite: vklop/izklop Infotainment sistema	16	18	RPT	81
	Obrnite: nastavitve glasnosti	16		Ponovitev zadnjega navigacijskega sporočila	81
6	Iskanje naprej	29	19	DEST	61
	Radio: iskanje naprej	29		Vnos navigacijskega cilja	61
	CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo naprej	47			
7	AS (1/2)	30			
	Stopnje samodejnega pomnilnika (prednastavljene radijske postaje)	30			
	Kratek pritisk: izbira seznama samodejnega shranjevanja	30			
	Daljši pritisk: samodejna shranitev postaj	30			
8	FAV (1/2/3)	31			
	Seznam priljubljenih (prednastavljene radijske postaje)	31			
9	TP	38			
	Vključitev ali izključitev cestnoprometnih obvestil	38			
10	Izmet CD/DVD	47			
11	CONFIG	26			
	Nastavitve sistema	26			
12	TONE	23			
	Nastavitve tonov	23			

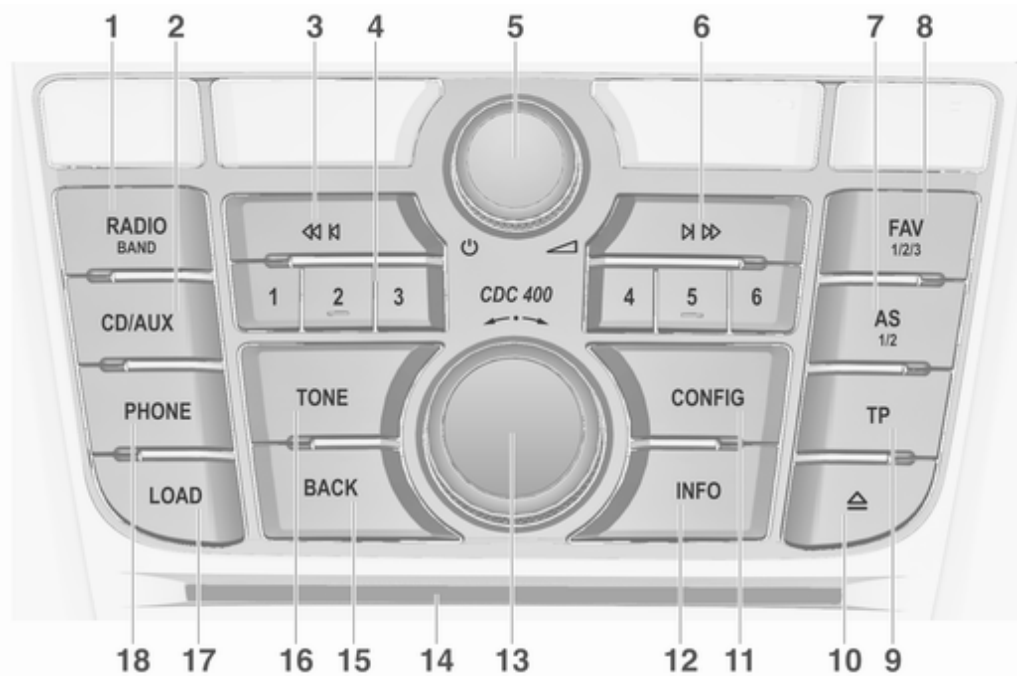
20	PHONE	87
	Odpiranje glavnega	
	menija telefona	87
	Vklop/izklop utišanja	16
21	NAVI	61
	Pritisnite enkrat: Prikaz	
	zemljevida	61
	Pritisnite dvakrat:	
	Navigacijski meni	61



Upravna plošča CD 400

1	RADIO (BAND)	29	7	AS (1/2)	30	12	INFO	29
	Vklop radia ali zamenjava			Stopnje samodejnega			Radio: Informacije	
	valovnega območja	29		pomnilnika			o trenutni postaji	29
2	CD	53		(prednastavljene radijske	30		CD/MP3/WMA:	
	Začetek predvajanja CD/			postaje)			Informacije o trenutni	
	MP3/WMA	53		Kratek pritisk: izbira			skladbi	47
3	Iskanje nazaj	29		seznama samodejnega	30	13	Večfunkcijski gumb	17
	Radio: iskanje nazaj	29		shranjevanja			Obrnite: označitev opcij	
	CD/MP3/WMA: preskok			Daljši pritisk: samodejna			menija ali nastavitvev	
	za eno skladbo nazaj	47		shranitev postaj	30		numeričnih vrednosti	17
4	Postajne tipke 1...6	30	8	FAV (1/2/3)	31		Pritisnite: izbira/aktiviranje	
	Daljši pritisk: shranitev			Seznam priljubljenih			označene opcije; potrditev	
	postaje	30		(prednastavljene radijske			nastavljene vrednosti;	
	Kratek pritisk: izbira			postaje)	31		vklop/izklop funkcije	17
	postaje	30	9	TP	38	14	CD reža	47
5	⊖ gumb	16		Vključitev ali izključitev		15	BACK	17
	Pritisnite: vklop/izklop	16		cestnoprometnih obvestil	38		Meni: premik za stopnjo	
	Infotainment sistem	16		Pri izklopljenem			nazaj	17
	Obrnite: nastavitvev			Infotainment sistemu:			Vnos: brisanje zadnjega	
	glasnosti	16		prikaz ure in datuma	38		karakterja ali celotnega	
6	Iskanje naprej	29	10	Izmet zgoščenke	47		vnosa	17
	Radio: iskanje naprej	29	11	CONFIG	26	16	TONE	23
	CD/MP3/WMA: preskok			Odpiranje menija			Nastavitve tonov	23
	za eno skladbo naprej	47		nastavitvev	26	17	PHONE	87
							Odpiranje glavnega	
							menija telefona	87
							Aktiviranje utišanja	16

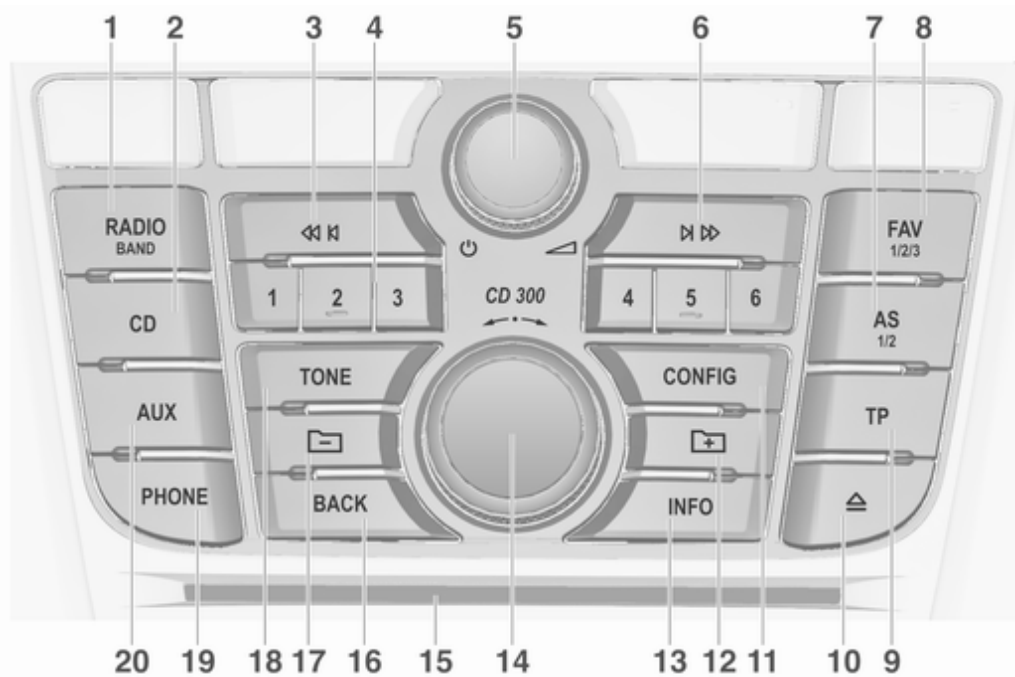
18	AUX	53
	Menjava avdio vira	53



Upravna plošča CDC 400

1	RADIO (BAND)	29	6	Iskanje naprej	29	11	CONFIG	26
	Vklop radia ali zamenjava			Radio: iskanje naprej	29		Odpiranje menija	
	valovnega območja	29		CD/MP3/WMA: preskok			nastavitev	26
2	CD/AUX	53	7	za eno skladbo naprej	47	12	INFO	29
	Zagon predvajanja CD/			AS (1/2)	30		Radio: Informacije	
	MP3/WMA ali zamenjava			Stopnje samodejnega			o trenutni postaji	29
	avdio vira	53		pomnilnika			CD/MP3/WMA:	
3	Iskanje nazaj	29		(prednastavljene radijske			Informacije o trenutni	
	Radio: iskanje nazaj	29		postaje)	30		skladbi	47
	CD/MP3/WMA: preskok			Kratek pritisk: izbira		13	Večfunkcijski gumb	17
	za eno skladbo nazaj	47		seznama samodejnega			Obrnite: označitev opcij	
4	Postajne tipke 1...6	30		shranjevanja	30		menija ali nastavitev	
	Daljši pritisk: shranitev			Daljši pritisk: samodejna			numeričnih vrednosti	17
	postaje	30		shranitev postaj	30		Pritisnite: izbira/aktiviranje	
	Kratek pritisk: izbira		8	FAV (1/2/3)	31		označene opcije; potrditev	
	postaje	30		Seznam priljubljenih			nastavljene vrednosti;	
	CD izmenjevalec: izbira			(prednastavljene radijske			vklop/izklop funkcije	17
	CD	47		postaje)	31	14	CD reža	47
5	ⓘ gumb	16	9	TP	38	15	BACK	17
	Pritisnite: vklop/izklop			Vključitev ali izključitev			Meni: premik za stopnjo	
	Infotainment sistema	16		cestnoprometnih obvestil	38		nazaj	17
	Obrnite: nastavitev			Pri izklopljenem			Vnos: brisanje zadnjega	
	glasnosti	16		Infotainment sistemu:			karakterja ali celotnega	
				prikaz ure in datuma	38		vnosa	17
			10	Izmet zgoščenke	47	16	TONE	23
							Nastavitve tonov	23

17	LOAD	47
	CD izmenjevalec:	
	nalaganje CD	47
18	PHONE	87
	Odpiranje glavnega	
	menija telefona	87
	Aktiviranje utišanja	16

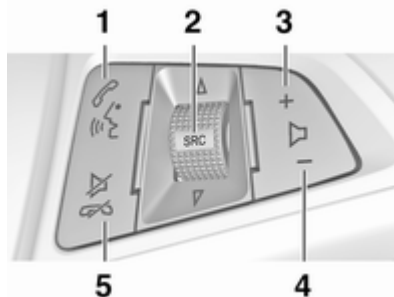


Upravna plošča CD 300

1	RADIO (BAND) 29	7	AS (1/2) 30	13	INFO 29
	Vklop radia ali zamenjava		Stopnje samodejnega		Radio: Informacije
	valovnega območja 29		pomnilnika		o trenutni postaji 29
2	CD 53		(prednastavljene radijske		CD/MP3/WMA:
	Začetek predvajanja CD/		postaje) 30		Informacije o trenutni
	MP3/WMA 53		Kratek pritisk: izbira		skladbi 47
3	Iskanje nazaj 29		seznama samodejnega	14	Večfunkcijski gumb 17
	Radio: iskanje nazaj 29		shranjevanja 30		Obrnite: označitev opcij
	CD/MP3/WMA: preskok		Daljši pritisk: samodejna		menija ali nastavitvev
	za eno skladbo nazaj 47		shranitev postaj 30		numeričnih vrednosti 17
4	Postajne tipke 1...6 30	8	FAV (1/2/3) 31		Pritisnite: izbira/aktiviranje
	Daljši pritisk: shranitev		Seznam priljubljenih		označene opcije; potrditev
	postaje 30		(prednastavljene radijske		nastavljene vrednosti;
	Kratek pritisk: izbira		postaje) 31		vklop/izklop funkcije 17
	postaje 30	9	TP 38	15	CD reža 47
5	⊕ gumb 16		Vključitev ali izključitev	16	BACK 17
	Pritisnite: vklop/izklop		cestnoprometnih obvestil 38		Meni: premik za stopnjo
	Infotainment sistema 16		Pri izklopljenem		nazaj 17
	Obrnite: nastavitvev		Infotainment sistemu:		Vnos: brisanje zadnjega
	glasnosti 16		prikaz ure in datuma 38		karakterja ali celotnega
6	Iskanje naprej 29	10	Izmet zgoščenke 47		vnosa 17
	Radio: iskanje naprej 29	11	CONFIG 26	17	MP3: višja stopnja mape 47
	CD/MP3/WMA: preskok		Odpiranje menija		18
	za eno skladbo naprej 47		nastavitvev 26		TONE 23
		12	MP3: nižja stopnja mape 47		Nastavitve tonov 23

19	PHONE	87
	Odpiranje glavnega	
	menija telefona	87
	Aktiviranje utišanja	16
20	AUX	53
	menjava avdio vira (AUX	
	= zunanji avdio vir)	53

Upravna stikala na volanu



1	Kratek pritisk: prevzem	
	klica	93
	ali vnos številke	
	s seznama	107
	ali aktiviranje glasovnega	
	vođenja	107
	Daljši pritisk: prikaz	
	seznama klicev	107

2	SRC (Vir):	4
	Pritisnite: izbira avdio vira	4
	Pri vključenem radiu:	
	obrnite navzgor/navzdol	
	za izbiro naslednje/ predhodne	
	prednastavljene radijske	
	postaje	29
	Pri vključenem CD	
	predvajalniku: obrnite	
	navzgor/navzdol za izbiro	
	naslednje/predhodne CD/ MP3/WMA skladbe	47
	Pri vključenem portalu	
	mobilnika: obrnite	
	navzgor/navzdol za izbiro	
	naslednjega/predhodnega	
	vnosa na seznamu klicev ...	107
3	Pojačanje glasnosti	4
4	Zmanjšanje glasnosti	4
5	Kratek pritisk: končanje/ zavrnitev klica	107
	ali zapiranje seznama	
	klicev	107
	ali deaktiviranje	
	glasovnega vođenja	107
	ali aktiviranje/deaktiviranje	
	utišanja	16

Uporaba


Upravni elementi za rokovanje

Infotainment sistem lahko upravljate prek funkcijskih tipk, večfunkcijskega gumba in menijev, ki se pojavljajo na zaslonu.


S sistemom rokujete lahko prek:

- centralne enote v sredinski konzoli ↗ 4
- upravnih stikal na volanu ↗ 4


Vklop in izklop Infotainment sistema

Na kratko pritisnite tipko . Po vklopu Infotainment sistema se vklopi nazadnje izbran avdio vir.

Avtomatski izklop

Če je bil Infotainment sistem vklopljen prek gumba  pri izključenem kontaktu, se samodejno izklopi ponovno 30 minut po zadnjem pritisku na katerikoli gumb.

Nastavitev glasnosti

Obrnite gumb . Na zaslonu se pojavi trenutna nastavitev.

Pri vklopu Infotainment sistema se nastavi nazadnje izbrana glasnost predvajanja, če je le-ta manjša od največje vklopne glasnosti.

Naslednje lahko nastavljate ločeno:


- Maksimalna glasnost pri vklopu (only CD 300 / CD 400 / CDC 400) ↗ 26
- glasnost prometnih obvestil ↗ 26
- glasnost navigacijskih obvestil (samo CD 500 / DVD 800) ↗ 61

Speed compensated volume (glasnost prilagojena na hitrost)

Pri aktivirani funkciji glasnosti v odvisnosti od hitrosti ↗ 26 se glasnost prilagodi samodejno za preglasitev zunanjega hrupa vetra in cestišča med vožnjo.

Mute (utišanje)

Pritisnite tipko **PHONE** (če je vhod za telefon na voljo: pridržite pritisnjeno nekaj sekund) za utišanje avdio vira.

Za prekinitev utišanja: obrnite gumb  ali ponovno pritisnite tipko **PHONE** (če je vhod za telefon na voljo: pridržite pritisnjeno nekaj sekund).

Omejitev glasnosti pri visoki temperaturi

(samo CD 300 / CD 400 / CDC 400)

Pri visokih temperaturah v vozilu Infotainment sistem omeji maksimalno nastavljivo glasnost. Po potrebi se glasnost samodejno zmanjša.

Načini rokovanja

Radio

Pritisnite gumb **RADIO** za odpiranje glavnega menija radija ali za menjavanje med različnimi valovnimi območji.

Pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje podmenija z opcijami izbiranja postaj.

Podrobni opis radijskih funkcij ↗ 29.

Avdio predvajalniki

Pritisnite tipko **CD / AUX / CD/AUX** za odpiranje menija CD, USB, iPod ali AUX (če je na voljo) ali za preklapljanje med temi meniji.

Pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje podmenija z opcijami izbiranja skladb.

CD 500 / DVD 800

Natančen opis:

- funkcije CD/DVD predvajalnika ↪ 47
- funkcije AUX vhoda ↪ 53
- funkcije USB vhoda ↪ 55

CD 300 / CD 400 / CDC 400

Natančen opis:

- funkcije CD predvajalnika ↪ 47
- funkcije AUX vhoda ↪ 53
- funkcije USB vhoda (ne pri CD 300) ↪ 55

Navigacija

(samo CD 500 / DVD 800)

Pritisnite tipko **NAVI** dvakrat za odpiranje navigacijskega menija.

Podroben opis funkcij navigacijskega sistema ↪ 61.

Telefon

(če je na voljo vhod telefona)

Pritisnite tipko **PHONE** za odpiranje menija nastavitve telefona.

Pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje podmenija z opcijami za vnos ali izbiranje številke.

Podroben opis funkcij Mobile Phone Portal-a ↪ 93.

Osnovno rokovanje

Večfunkcijski gumb

Večfunkcijski gumb je centralni upravni element za izbiranje menijev.

Obnite:

- za označitev postavke menija
- CD 300: za prikaz postavke menija
- za nastavitev numerične vrednosti

Pritisnite (CD 500 / DVD 800: pritisnite zunanji obroč):

- izbira/aktiviranje označene postavke/opcije
- CD 300: izbira/aktiviranje prikazane postavke/opcije
- potrditev nastavljenosti vrednosti
- vklop/izklop sistemske funkcije

BACK gumb

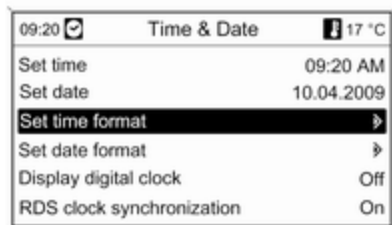
Na kratko pritisnite gumb **BACK** za:

- izhod iz menija
- vrnitev iz podmenija na višjo stopnjo menija
- brisanje zadnjega karakterja v nizu karakterjev

Za brisanje celotnega vnosa pridržite gumb **BACK** pritisnjen nekaj sekund.

Primeri rokovanja z meniji

Primeri pri CD 500 / DVD 800
Izbira opcije



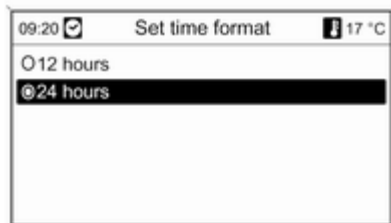
Za pomik kazalca obrnite večfunkcijski gumb (= obarvano ozadje) do zelene opcije.

Za izbiro označene opcije pritisnite večfunkcijski gumb.

Podmeniji

Puščica na desnem robu menija označuje, da se po izbiri opcije odpre podmeni z nadaljnjimi možnostmi.

Aktiviranje nastavitve



Za označitev opcije obrnite večfunkcijski gumb.

Za aktiviranje nastavitve pritisnite večfunkcijski gumb.

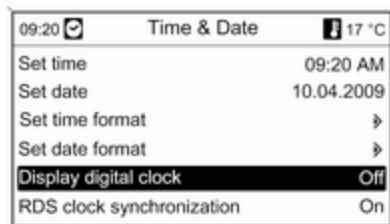
Nastavitev vrednosti



Za spremembo trenutne vrednosti obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev nastavljenе vrednosti pritisnite večfunkcijski gumb.

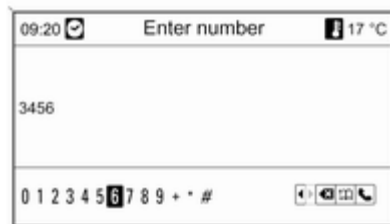
Vklop/izklop funkcije



Obrnite večfunkcijski gumb za označitev funkcije, ki jo nameravate vklopiti ali izklopiti.

Pritisnite večfunkcijski gumb za preklon med nastavitvama **On** (vklop) in **Off** (izklop).

Vnos niza karakterjev

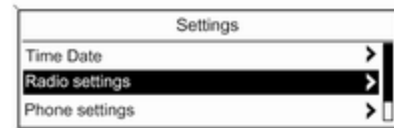


Za vnos zaporedja karakterjev npr. telefonske številke ali imena cest/ulic: Za izbiro zelenega karakterja obrnite večfunkcijski gumb.

S tipko **BACK** lahko izbrišete zadnji karakter v nizu karakterjev. Daljši pritisk tipke **BACK** izbriše celoten vnos.

Za potrditev izbranega karakterja pritisnite večfunkcijski gumb.

Primeri pri CD 400 / CDC 400 Izbira opcije



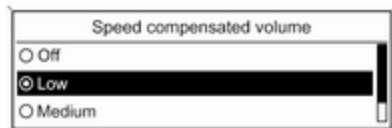
Za pomik kazalca obrnite večfunkcijski gumb (= obarvano ozadje) do zelene opcije.

Za izbiro označene opcije pritisnite večfunkcijski gumb.

Podmeniji

Puščica na desnem robu menija označuje, da se po izbiri opcije odpre podmeni z nadaljnjimi možnostmi.

Aktiviranje nastavitve



Za označitev opcije obrnite večfunkcijski gumb.

Za aktiviranje nastavitve pritisnite večfunkcijski gumb.

Nastavitev vrednosti



Za spremembo trenutne vrednosti obrnite večfunkcijski gumb.

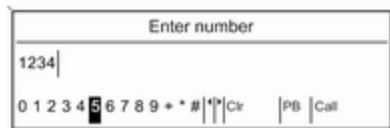
Za potrditev nastavljenе vrednosti pritisnite večfunkcijski gumb.

Vklop/izklop funkcije



Obrnite večfunkcijski gumb za označitev funkcije, ki jo nameravate vklopiti ali izklopiti. Pritisnite večfunkcijski gumb za preklp med nastavitvama **On (vklop)** in **Off (izklop)**.

Vnos niza karakterjev



Za vnos niza karakterjev npr. telefonskih števil:

Za izbiro zelenega karakterja obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev izbranega karakterja pritisnite večfunkcijski gumb.

S tipko **BACK** lahko zbrisete zadnji karakter v nizu karakterjev.

Primeri, ki se nanašajo na CD 300 Elementi in simboli menijev



Puščica navzdol **1** označuje: aktivna je zgornja stopnja menija. Nadaljnje opcije so na voljo v aktivnem meniju.

Za prikaz drugih opcij v aktivnem meniju obrnite večfunkcijski gumb.

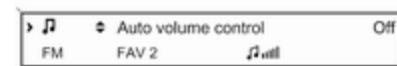
Puščica pod kotom **2** prikazuje: na voljo je podmeni z nadaljnji možnostmi.

Pritisnite večfunkcijski gumb za izbiro prikazane opcije in za odpiranje ustreznega podmenija.

Puščica v desno **3** prikazuje: prva stopnja podmenija je aktivna (dve puščici = druga stopnja podmenija je aktivna).

Puščica navzdol **4** prikazuje: nadaljnje opcije so na voljo v aktivnem podmeniju.

Aktiviranje nastavitve

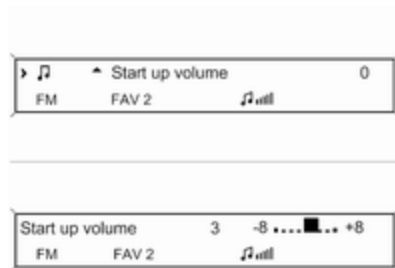


Za odpiranje ustreznega menija nastavitve pritisnite večfunkcijski gumb.

Za prikaz opcije obrnite večfunkcijski gumb.

Za aktiviranje nastavitve pritisnite večfunkcijski gumb.

Nastavitev vrednosti

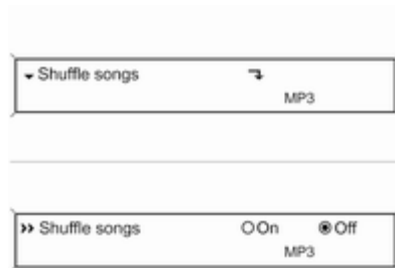


Za odpiranje ustreznega menija nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

Za spremembo trenutne vrednosti obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev nastavljenе vrednosti pritisnite večfunkcijski gumb.

Vklop/izklop funkcije

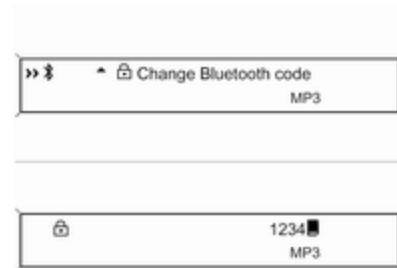


Za odpiranje ustreznega menija nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

Za označitev opcije **On (vklop)** ali **Off (izklop)** obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev označene nastavitve pritisnite večfunkcijski gumb.

Vnos niza karakterjev



Za odpiranje ustreznega menija nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

Za spremembo karakterja na trenutnem položaju kazalca obrnite večfunkcijski gumb.

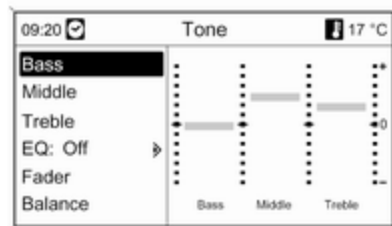
Za potrditev prikazanega karakterja pritisnite večfunkcijski gumb.

S tipko **BACK** lahko zbrisete zadnji karakter v nizu karakterjev.

Tone settings (nastavitve tonov)

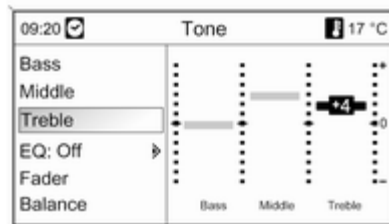
CD 500 / DVD 800

V meniju Tone settings (nastavitve tonov) lahko nastavite ločeno zvok za vsako valovno območje in za vsak audio vir.



Pritisnite tipko **TONE** za odpiranje menija nastavitve tonov.

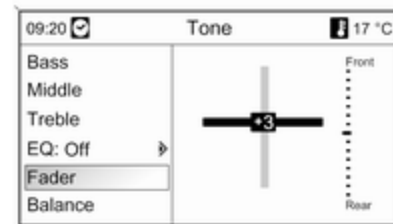
Nastavitve nizkih, srednjih in visokih tonov



Izberite **Bass** (nizki toni), **Middle** (srednji toni) ali **Treble** (visoki toni).

Nastavite želeno vrednost za izbrano opcijo.

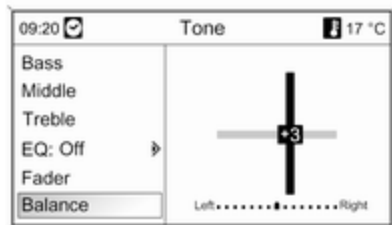
Nastavitev razdelitve glasnosti spredaj-zadaj



Izberite **Fader** (glasnost spredaj-zadaj).

Nastavite želeno vrednost.

Nastavitev razdelitve glasnosti levo-desno



Izberite **Balance (glasnost levo-desno)**.

Nastavite želeno vrednost.

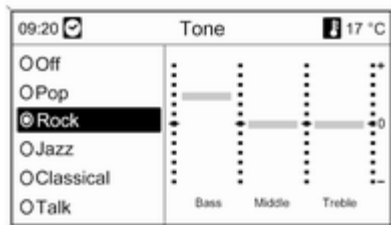
Nastavitev posameznih nastavitvev na "0" ali "Off (izklop)"

Izberite želeno opcijo in pridržite večfunkcijski gumb pritisnjen nekaj sekund.

Nastavitev vseh nastavitvev na "0" ali "Off (izklop)".

Pridržite pritisnjen gumb **TONE** nekaj sekund.

Nastavitev optimalnih tonov za zvrst glasbe



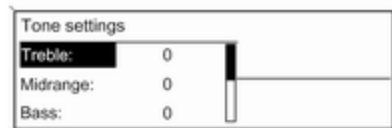
Izberite **EQ (ekvalizer)** (Equalizer).

Opcija naravna optimalne nizke, srednje in visoke tone za ustrezno zvrst glasbe.

Izberite želeno opcijo.

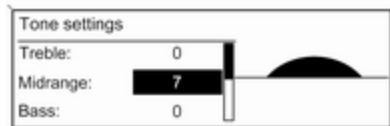
CD 300 / CD 400 / CDC 400

V meniju Tone settings (nastavitve tonov) lahko nastavite ločeno zvok za vsako valovno območje in za vsak avdio vir.



Pritisnite tipko **TONE** za odpiranje menija nastavitve tonov.

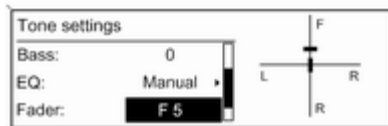
Nastavitve nizkih, srednjih in visokih tonov



Izberite **Bass (Nizki toni)**, **Midrange (srednji toni)** ali **Treble (visoki toni)**.

Nastavite želeno vrednost za izbrano opcijo.

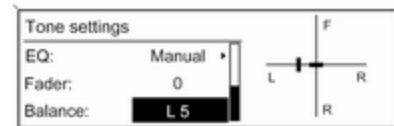
Nastavitev razdelitve glasnosti spredaj-zadaj



Izberite **Fader (glasnost spredaj - zadaj)**:

Nastavite želeno vrednost.

Nastavitev razdelitve glasnosti levo-desno



Izberite **Balance (glasnost levo - desno)**:

Nastavite želeno vrednost.

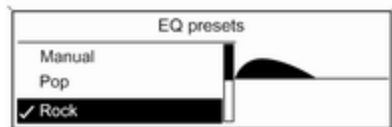
Nastavitev posameznih nastavitev na "0".

Izberite želeno opcijo in pridržite večfunkcijski gumb pritisnjen nekaj sekund.

Nastavitev vseh nastavitev na "0" ali "Off".

Pridržite pritisnjen gumb **TONE** nekaj sekund.

Nastavitve optimalnih tonov za zvrst glasbe



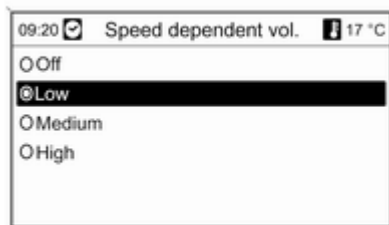
Izberite **EQ (ekvalizer)**: (Equalizer). Opcija naravna optimalne nizke, srednje in visoke tone za ustrezno zvrst glasbe.

Izberite želeno opcijo.

Nastavitve glasnosti

CD 500 / DVD 800

Speed dependent volume (zvočna regulacija v odvisnosti od hitrosti)



Pritisnite tipko **CONFIG** za odpiranje menija sistemskih nastavitvev.

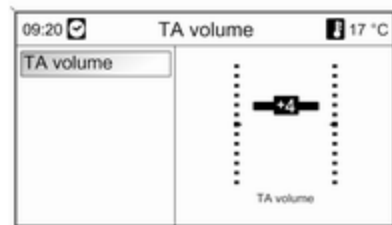
Izberite **Radio settings (nastavitve radia)** in nato **Speed dependent volume (zvočna regulacija v odvisnosti od hitrosti)**.

Glasnost v odvisnosti od hitrosti lahko deaktivirate ali izberete stopnjo prilagoditve glasnosti na prikazanem meniju.

Izberite želeno opcijo.

Glasnost prometnih obvestil (TA)

Glasnost prometnih obvestil lahko povečate ali zmanjšate glede na običajno glasnost avdio sistema.



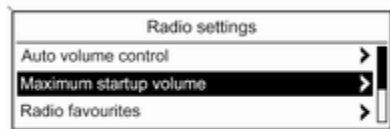
Pritisnite tipko **CONFIG** za odpiranje menija sistemskih nastavitvev.

Izberite **Radio settings (nastavitve radia)**, **RDS options (RDS opcije)** in **TA volume (TA glasnost)**.

Nastavite želeno vrednost.

CD 300 / CD 400 / CDC 400

Maximum startup volume
(maksimalna glasnost ob vklopu)



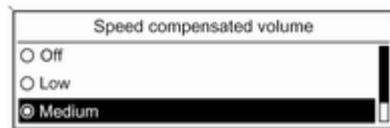
Pritisnite tipko **CONFIG** za odpiranje menija sistemskih nastavitev.

Izberite **Radio settings (nastavitve radia)** in nato **Maximum startup volume (maksimalna glasnost ob vklopu)**.

CD 300: izberite **Audio settings (avdio nastavitve)** in nato **Start-up Volume (glasnost pri vklopu)**.

Nastavite želeno vrednost.

Speed compensated volume
(glasnost prilagojena na hitrost)



Pritisnite tipko **CONFIG** za odpiranje menija sistemskih nastavitev.

Izberite **Radio settings (nastavitve radia)** in nato **Speed compensated volume (glasnost prilagojena na hitrost)**.

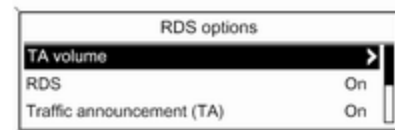
CD 300: izberite **Audio settings (avdio nastavitve)** in nato **Speed compensated volume (glasnost prilagojena na hitrost)**.

Glasnost v odvisnosti od hitrosti lahko deaktivirate ali izberete stopnjo prilagoditve glasnosti na prikazanem meniju.

Izberite želeno opcijo.

Glasnost prometnih obvestil (TA)

Glasnost prometnih obvestil lahko povečate ali zmanjšate glede na običajno glasnost avdio sistema.



Pritisnite tipko **CONFIG** za odpiranje menija sistemskih nastavitev.

Izberite **Radio settings (nastavitve radia)**, **RDS options (RDS opcije)** in **TA volume (TA glasnost)**.

CD 300: izberite **Audio settings (avdio nastavitve)**, **RDS options (RDS opcije)** in **TA volume (TA glasnost)**.

Nastavite želeno vrednost za povečanje ali zmanjšanje glasnosti.

Osebnе nastavitve

(samo CD 400 / CDC 400)

Nekatere nastavitve Infotainment sistema za različne voznike se shranijo posebej za vsak ključ vozila.

Pomnilnik nastavitvev

Ob izvleku ključa iz kontaktne ključavnice se za trenutno uporabljen ključ samodejno shranijo naslednje nastavitve:

- zadnje nastavitve glasnosti; stopnja glasnosti za vse ne-telefonske avdio vire (radio, CD predvajalnik, AUX, USB) in stopnja glasnosti za telefon (če je portal na voljo)
- vse prednastavitve radijskih postaj

- vse nastavitve zvoka; vsaka od teh nastavitvev se shrani posebej za naslednje avdio vire (če so/je na voljo): AM, FM, DAB, CD predvajalnik, AUX, USB
- zadnji dejavni avdio vir
- zadnja dejavna radijska postaja (ločeno za vsako valovno območje)
- zadnji dejavni način prikaza
- zadnji položaj v Audio/MP3 CD predvajalniku ali izmenjevalcu (če je na voljo) vključno s številko zgoščenke, skladbe, mape
- stanje nastavitve naključnega predvajanja skladb (CD predvajalnik)
- stanje nastavitvev TP (Program s prometnimi obvestili)
- položaj kazalca v vsakem meniju na prikazovalniku

Aktiviranje/deaktiviranje osebnih nastavitvev

Pritisnite tipko **CONFIG** za odpiranje menija sistemskih nastavitvev.

Izberite **Vehicle settings (nastavitve vozila)** in nato **Comfort settings (udobne nastavitve)**.

Nastavite **Personalization by driver (osebna nastavitvev po želji voznika)** na **On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

Radio

Uporaba	29
Iskanje postaj	29
Seznami samodejnega shranjevanja	30
Priljubljeni sezname	31
Meniji valovnih območij	33
Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS)	38
Digitalni avdio sprejem	42

Uporaba

Upravna stikala

Najbolj pomembna upravna stikala za radio so:

- **RADIO:** Vkllop radijskega sprejemnika
- **◀ K N ▶:** Iskanje postaj
- **AS:** Seznami samodejnega shranjevanja
- **FAV:** Priljubljeni sezname
- **1...6:** Pomnilniške tipke
- **TP:** Radijske prometne storitve
↻ 38

Vkllop radia

Pritisnite tipko **RADIO** za odpiranje glavnega menija radia.

Radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

Izbira valovnega območja

Pritisnite tipko **RADIO** enkrat ali večkrat za izbiro zelenega valovnega območja.

Radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

Iskanje postaj

Samodejno iskanje postaj

Pritisnite gumb **◀ K ali N ▶** za predvajanje naslednje postaje v pomnilniku postaj.

Ročno iskanje postaj

CD 500 / DVD 800

Pridržite pritisnjen gumb **◀ K ali N ▶**. Sprostite gumb, ko se približate želeni frekvenci na zaslonu.

Sprejemnik izvede iskanje naslednje postaje z dobrim sprejemom in jo samodejno predvaja.

CD 300 / CD 400 / CDC 400

Pritisnite tipko **◀ K ali N ▶** za nekaj sekund za zagon iskanja naslednje sprejemljive postaje na trenutnem valovnem območju.

Ko najdete želeno frekvenco, se predvajanje postaje prične samodejno.

Opomba

Ročno iskanje postaj: Če radijski sprejemnik ne najde postaje, se samodejno preklopi na občutljivejšo raven iskanja. Če tudi tedaj ne najde postaje, ponovno naravna nazadnje sprejeto frekvenco.

Opomba

Valovno območje FM: ko je aktivirana RDS funkcija, sprejemnik išče le RDS postaje ↻ 38 in ko je aktivirana funkcija cestnoprometnih obvestil, išče sprejemnik le postaje s cestnoprometnimi obvestili ↻ 38.

Ročno naravnavanje postaje**Valovno območje AM / FM**

Obrnite večfunkcijski gumb in nastavite optimalno sprejemno frekvenco na pojavnem oknu.

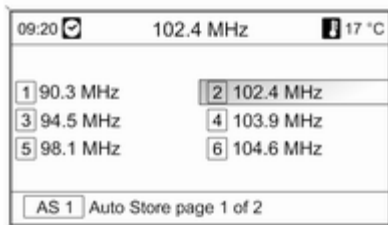
DAB valovno območje

(ni na voljo v primeru CD 300)
Za odpiranje DAB menija ↻ 42 pritisnite večfunkcijski gumb.

Obrnite večfunkcijski gumb in nastavite zeleno sprejemno frekvenco na pojavnem oknu.

Seznami samodejnega shranjevanja

Prek funkcije samodejnega shranjevanja se shranijo postaje z najboljšim sprejemom na valovnem območju.

CD 500 / DVD 800:**Opomba**

Trenutno sprejeta postaja je označena.

CD 400 / CDC 400:

AS-Stations		FM AS1	
1 FM 89.0	2 FM 92.1		
3 FM 93.8	4 FM 95.6		
5 FM 95.9	6 FM 97.2		

Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

Vsako valovno območje ima dva seznama za samodejno shranjevanje (AS 1, AS 2) in v vsakem od teh je možno shraniti 6 postaj.

Samodejno shranjevanje postaj

Pridržite pritisnjeno tipko **AS**, dokler se ne pojavi sporočilo o samodejnem shranjevanju. 12 postaj z najmočnejšim sprejemom na

trenutnem valovnem območju se shrani v dveh seznamih samodejno shranjenih postaj.

Za preključ postopka samodejnega shranjevanja pritisnite večfunkcijski gumb.

Ročno shranjevanje postaj

V seznamih samodejnega shranjevanja lahko postaje shranite tudi ročno.

Naravnajte postajo, ki jo nameravate shraniti.

Pritisnite tipko **AS** za odpiranje seznama samodejno shranjenih postaj ali za preključ na drugi seznam.

Za shranjevanje postaje na določeno pomnilniško mesto: pritisnite ustrezno numerično tipko 1 - 6, dokler se ne izpiše pritrdilni tekst.

Opomba

Postopek samodejnega shranjevanja prepiše ročno shranjene postaje.

Priklic postaje

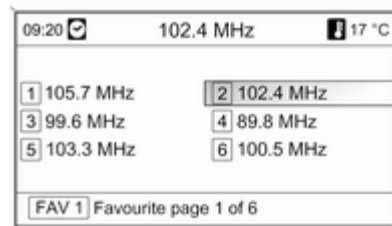
Pritisnite tipko **AS** za odpiranje seznama samodejno shranjenih postaj ali za preključ na drugi seznam.

Na kratko pritisnite eno od numeričnih tipk 1...6 za priklic postaje na ustreznem mestu seznama.

Priljubljeni seznam

V priljubljenih seznamih lahko postaje v vseh valovnih območjih shranite tudi ročno.

CD 500 / DVD 800



V vsak priljubljen seznam lahko shranite 6 radijskih postaj. Številno razpoložljivih priljubljenih seznamov lahko nastavite (glejte v nadaljevanju).

Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena.

Shranjevanje postaj

Naravnajte postajo, ki jo nameravate shraniti.

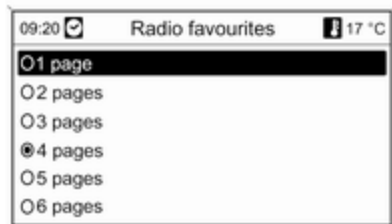
Pritisnite tipko **FAV** za odpiranje priljubljenega seznama postaj ali za preključ na drug priljubljen seznam.

Za shranjevanje postaje na določeno pomnilniško mesto: pritisnite ustrezno numerično tipko 1 - 6, dokler se ne izpiše pritrdilni tekst.

Priklic postaje

Pritisnite tipko **FAV** za odpiranje priljubljenega seznama postaj ali za preključ na drug priljubljen seznam. Na kratko pritisnite eno od numeričnih tipk 1...6 za priklic postaje na ustreznem mestu seznama.

Določanje števila priljubljenih seznamov

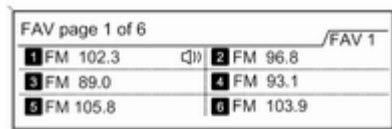


Pritisnite tipko **CONFIG**.

Izberite **Radio settings (nastavitve radia)** in nato **Radio favourites (radijske priljubljene)**.

Izberite poljubno število razpoložljivih priljubljenih seznamov.

CD 300 / CD 400 / CDC 400



V vsak priljubljen seznam lahko shranite 6 radijskih postaj. Število razpoložljivih priljubljenih seznamov lahko nastavite (glejte v nadaljevanju).

CD 300: Število razpoložljivih priljubljenih seznamov ni programljivo.

Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

Shranjevanje postaj

Naravnajte postajo, ki jo nameravate shraniti.

Pritisnite tipko **FAV** za odpiranje priljubljenega seznama postaj ali za preklon na drug priljubljen seznam. Za shranjevanje postaje na določeno pomnilniško mesto: pritisnite ustrezno numerično tipko 1 - 6, dokler se ne izpiše pritrdilni tekst.

Priklic postaje

Pritisnite tipko **FAV** za odpiranje priljubljenega seznama postaj ali za preklon na drug priljubljen seznam.

Na kratko pritisnite eno od numeričnih tipk 1...6 za priklic postaje na ustreznem mestu seznama.

Določanje števila priljubljenih seznamov

(ne CD 300)



Pritisnite gumb **CONFIG**.

Izberite **Radio settings (nastavitve radia)** in nato **Radio favourites (radijske priljubljene)**.

Izberite poljubno število razpoložljivih priljubljenih seznamov.

Meniji valovnih območij

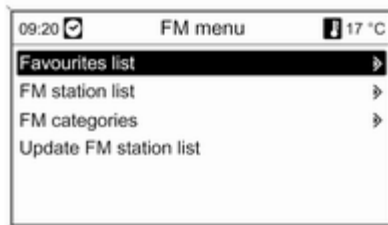
Drugi pripomočki za izbiranje postaj so na voljo prek specifičnih menijev valovnih območij.

Če je dejaven glavni meni radia, pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje ustreznega menija valovnega območja.

Opomba

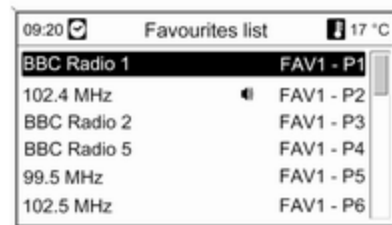
Naslednji specifični FM zasloni so prikazani kot primer.

CD 500 / DVD 800



Favourites list (seznam priljubljenih)

Izberite **Favourites list (seznam priljubljenih)**. Prikazane so vse postaje, shranjene na seznamu priljubljenih.



Izberite želeno postajo.

Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

Seznami postaj

Valovno območje AM / FM

Izberite **AM station list (seznam AM postaj)** ali **FM station list (seznam FM postaj)**.

Prikazane so vse sprejemljive AM/FM postaje, shranjene v trenutnem sprejemnem območju.

DAB valovno območje

Obrnite večfunkcijski gumb.

Prikazane so vse sprejemljive DAB postaje ↗ 42, shranjene v trenutnem sprejemnem območju.

Opomba

Če predhodno ni bil sestavljen seznam postaj, izvede Infotainment sistem samodejno iskanje postaj.



Izberite zeleno postajo.

Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z 📻.

Posodabljanje seznamov postaj

Če sprejem postaj na seznamu postaj na določenem valovnem območju ni več možen:

Izberite ustrezno komando za posodobitev seznama postaj.

Prične se iskanje postaj. Ko je iskanje zaključeno, je predvajana nazadnje izbrana postaja.

Za preklic iskanja postaj: pritisnite večfunkcijski gumb.

Opomba

Seznam kategorij (če je na voljo) je posodobljen, ko je posodobljen seznam postaj valovnega območja.

Pomembne informacije glede posodabljanja seznamov postaj

Dvojni sprejemnik Infotainment sistema v ozadju stalno posodablja sezname postaj. To omogoča, da sezname postaj vedno vsebujejo postaje, ki so sprejemljive na lokalnih območjih med daljšim potovanjem po avtocesti. Ker samodejno posodabljanje traja dalj časa, se zgodi, da vse sprejemljive postaje niso na voljo v istem trenutku na seznamu postaj ob nagli spremembi v sprejemnem območju. V takšnih okoliščinah lahko pospešite posodabljanje postaj prek temu

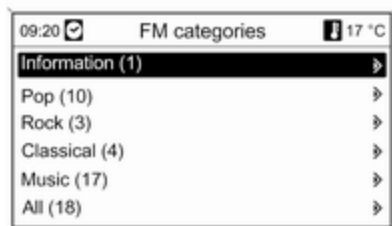
namenjene komande za posodabljanje postaj (Update station list).

Seznami kategorij

Veliko RDS postaj ↗ 38 pošilja PTY kodo, ki označuje tip oddajane programa (npr. novice). Nekatere postaje spremenijo PTY kodo v odvisnosti od vsebine predvajanja.

Infotainment sistem shrani te postaje, sortirane po tipu programa, na ustrezen kategorijski seznam.

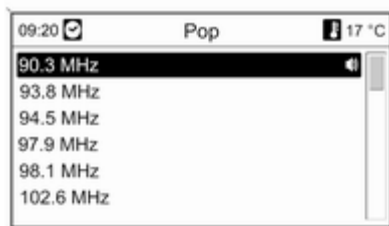
Za iskanje tipa programa, ki ga določi postaja: izberite opcijo s seznamom specifičnih kategorij valovnega območja.



Pojavi se seznam trenutno razpoložljivih tipov programa.

Izberite zeleni tip programa.

Pojavi se seznam postaj, ki posredujejo izbrani tip programa.




Izberite želeno postajo.

Seznam kategorij je posodobljen, ko je posodobljen seznam postaj valovnega območja.

Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

DAB announcements (DAB obvestila)

Poleg glasbenega programa posreduje veliko DAB postaj  42 različne kategorije obvestil.

V primeru posredovanja kateregakoli obvestila predhodno aktivirane kategorije je trenutno sprejet DAB program prekinjen.

Aktiviranje kategorij obvestil

V DAB izbirniku (meniju) izberite **DAB announcements (DAB obvestila)**.



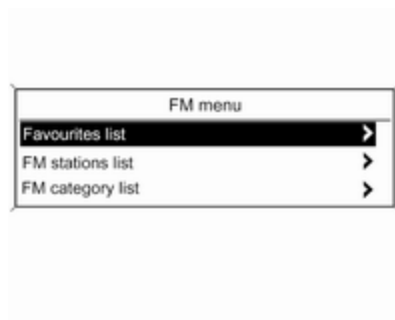
Izberite želeno kategorijo obvestil.

Lahko izberete nekaj kategorij obvestil hkrati.

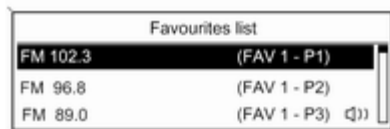
Opomba

DAB obvestila so sprejeta le, če je aktivirano DAB valovno območje.

CD 300 / CD 400 / CDC 400

**Favourites list (seznam priljubljenih)**

Izberite **Favourites list (seznam priljubljenih)**. Prikazane so vse postaje, shranjene na seznamu priljubljenih.



Izberite želeno postajo.

Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

Seznami postaj**Valovno območje AM / FM**

Izberite **AM stations list (seznam AM postaj)** ali **FM station list (seznam FM postaj)**.

Prikazane so vse sprejemljive AM/FM postaje, shranjene v trenutnem sprejemnem območju.

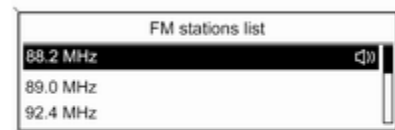
DAB valovno območje

Obrnite večfunkcijski gumb.

Prikazane so vse sprejemljive DAB postaje 42, shranjene v trenutnem sprejemnem območju.

Opomba

Če predhodno ni bil sestavljen seznam postaj, izvede Infotainment sistem samodejno iskanje postaj.



Izberite želeno postajo.

Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

Posodabljanje seznamov postaj

Če sprejem postaj na seznamu postaj na določenem valovnem območju ni več možen:

Izberite ustrezno komando za posodobitev seznama postaj.

CD 400 / CDC 400: Dvojni sprejemnik Infotainment sistema v ozadju stalno posodablja seznam FM postaj. Ni potrebe po ročnem posodabljanju.

Prične se iskanje postaj. Ko je iskanje dovršeno, je predvajana nazadnje sprejeta postaja.

Za preklic iskanja postaj pritisnite večfunkcijski gumb.

Opomba

Seznam kategorij (če je na voljo) je posodobljen, ko je posodobljen seznam postaj valovnega območja.

Seznami kategorij

Veliko RDS postaj ⇨ 38 pošilja PTY kodo, ki označuje tip oddajnega programa (npr. novice). Nekatere postaje spremenijo PTY kodo v odvisnosti od vsebine predvajanja.

Infotainment sistem shrani te postaje, sortirane po tipu programa, na ustrezen kategorijski seznam.

Za iskanje tipa programa, ki ga določi postaja: izberite opcijo s seznama specifičnih kategorij valovnega območja.



Pojavi se seznam trenutno razpoložljivih tipov programa.

Izberite zeleni tip programa.

Pojavi se seznam postaj, ki posredujejo izbrani tip programa.



Izberite zeleno postajo.

CD 300: Naslednja sprejemljiva postaja izbranega tipa je poiskana in predvajana.

Seznam kategorij je posodobljen, ko je posodobljen seznam postaj valovnega območja.

Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z 📻.

DAB announcements (DAB obvestila)

Poleg glasbenega programa posreduje veliko DAB postaj ⇨ 42 različne kategorije obvestil.

V primeru posredovanja kateregakoli obvestila predhodno aktivirane kategorije je trenutno sprejet DAB program prekinjen.

Aktiviranje kategorij obvestil

V DAB izbirniku (meniju) izberite **DAB announcements (DAB obvestila)**.



Izberite želeno kategorijo obvestil.

Lahko izberete nekaj kategorij obvestil hkrati.

Opomba

DAB obvestila so sprejeta le, če je aktivirano DAB valovno območje.

Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS)

RDS je storitev FM postaj, ki bistveno olajša iskanje zelene postaje in njen nemoten sprejem.

Prednosti RDS

- Na zaslonu se namesto frekvence naravnane postaje izpiše ime njenega programa.
- Pri iskanju postaj Infotainment sistem naravna samo RDS postaje.
- Infotainment sistem vedno naravna najbolj sprejemljivo frekvenco naravnane postaje v smislu AF (Alternative Frequency).
- Odvisno od sprejete postaje Infotainment sistem izpiše na zaslonu tekst radia, ki lahko vsebuje npr. informacije o trenutnem programu.

CD 500 / DVD 800

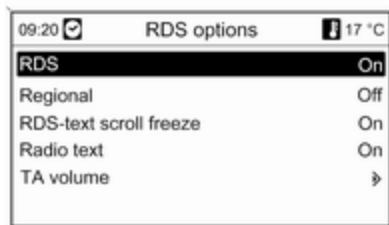


Konfiguriranje RDS

Za odpiranje menija za RDS konfiguracijo:

Pritisnite gumb **CONFIG**.

Izberite **Radio settings (nastavitve radia)** in nato **RDS options (RDS opcije)**.



Vključitev in izključitev RDS funkcije
Nastavite **RDS** na **On** (vklop) ali **Off** (izklop).

Vklop/izklop funkcije Regionalization (regionalizacija)

(Za regionalizacijo mora biti RDS aktiviran)

Nekatere RDS postaje oddajajo ob določenem času regionalno različne programe na različnih frekvencah.

Nastavite **Regional (Regional)** na **On** (vklop) ali **Off** (izklop).

Izbrane so samo spremenljive frekvence (AF) z istimi regionalnimi programi.

Če je regionalizacija izključena, so spremenljive frekvence postaj izbrane ne glede na regionalne programe.

Izpisovanje RDS teksta

Nekatere RDS postaje prekrijejo naziv programa na zaslonu za izpis dodatnih informacij.

Za preprečitev izpisa dodatnih informacij:

Nastavite **RDS-text scroll freeze (zaustavitev toka RDS teksta)** na **On** (vklop).

Radio tekst

Če sta aktivirana RDS in sprejem RDS postaj, se pod nazivom programa izpišejo informacije o programu, ki je trenutno sprejemljiv ter o trenutno predvajanih skladbah.

Za prikaz ali prekrivanje informacije:
Nastavite **Radio text (besedilo radia)** na **On** (vklop) ali **Off** (izklop) .

TA volume (TA glasnost)

Glasnost prometnih obvestil (TA) lahko vnaprej nastavite ⇨ 26.

Radijske prometne storitve

(TP = Traffic Programme - Program s cestnoprometnimi obvestili)

Radijske postaje s cestnoprometnimi obvestili so RDS postaje, ki posredujejo obvestila o cestnem prometu.

Vključitev in izključitev storitve cestnoprometnih obvestil

Vklop in izklop funkcije posredovanja cestnoprometnih obvestil Infotainment sistema:

Pritisnite gumb **TP**.

- Pri vključeni funkciji cestnoprometnih obvestil se na glavnem meniju radia pojavi [] v črni barvi (v sivi, če so cestnoprometne storitve izključene).
- Sprejete so samo postaje, ki oddajajo cestnoprometna obvestila.
- Če trenutno naravnana postaja ni TP postaja, bo radijski sprejemnik poiskal naslednjo postajo s cestnoprometnimi obvestili.

- Ko sprejemnik ujame postajo s cestnoprometnimi obvestili, se na zaslonu izpiše [TP] v črni barvi. Če sprejemnik ne najde nobene postaje s cestnoprometnimi storitvami, je TP izpisan v sivi barvi.
- Cestnoprometna obvestila so predvajana s prednastavljeno TA glasnostjo ↻ 26.
- Pri vključeni funkciji cestnoprometnih obvestil se v času oddajanja obvestil prekine predvajanje CD/MP3.

Poslušanje izključno cestnoprometnih obvestil

Vključite funkcijo predvajanja cestnoprometnih obvestil in povsem zmanjšajte glasnost Infotainment sistema.

Blokiranje cestnoprometnih obvestil

Za blokiranje predvajanja cestnoprometnih obvestil npr. med predvajanjem CD/MP3:

Pritisnite tipko **TP** ali večfunkcijski gumb.

Trenutno posredovano cestnoprometno obvestilo se blokira, vendar ostane TP funkcija vključena.

EON (Ojačana ostala omrežja)

Z EON lahko poslušate cestnoprometna obvestila, tudi če naravnana postaja ne oddaja svojih lastnih cestnoprometnih obvestil. Če je naravnana takšna postaja, se le-ta izpiše v črnem kot postaja s cestnoprometnimi storitvami **TP**.

CD 300 / CD 400 / CDC 400



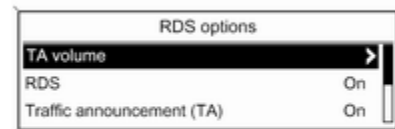
Konfiguriranje RDS

Za odpiranje menija za RDS konfiguracijo:

Pritisnite gumb **CONFIG**.

Izberite **Radio settings (nastavitve radia)** in nato **RDS options (RDS opcije)**.

CD 300: Izberite **Audio settings (avdio nastavitve)** in nato **RDS options (RDS opcije)**.



TA volume (TA glasnost)

Glasnost prometnih obvestil (TA) lahko vnaprej nastavite ↻ 26.

Vključitev in izključitev RDS funkcije

Nastavite opcijo **RDS** na **On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

Traffic announcement (TA) **(prometna obvestila)**

Za vklop/izklop TA funkcije:

Nastavite opcijo **Traffic announcement (TA)** (prometna obvestila) na **On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

Vklop/izklop funkcije Regionalization **(regionalizacija)**

(Za regionalizacijo mora biti RDS aktiviran)

Nekatere RDS postaje oddajajo ob določenem času regionalno različne programe na različnih frekvencah.

Nastavite opcijo **Regional (REG)** na **On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

Izbrane so samo spremenljive frekvence (AF) z istimi regionalnimi programi.

Če je regionalizacija izključena, so spremenljive frekvence postaj izbrane ne glede na regionalne programe.

Izpisovanje RDS teksta

Nekatere RDS postaje prekrijejo naziv programa na zaslonu za izpis dodatnih informacij.

Za preprečitev izpisa dodatnih informacij:

Nastavite **RDS-Text scroll freeze** (zaustavitev toka teksta) na **On (vklop)**.

Radio text (besedilo radia):

Če sta aktivirana RDS in sprejem RDS postaj, se pod nazivom programa izpišejo informacije o programu, ki je trenutno sprejemljiv ter o trenutno predvajanih skladbah.

Za prikaz ali prekrivanje informacije:

Nastavite opcijo **Radio text (besedilo radia):** na **On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

Radijske prometne storitve

(TP = Traffic Programme - Program s cestnoprometnimi obvestili)

Radijske postaje s cestnoprometnimi obvestili so RDS postaje, ki posredujejo obvestila o cestnem prometu.

Vključitev in izključitev storitve cestnoprometnih obvestil

Vklop in izklop funkcije posredovanja cestnoprometnih obvestil Infotainment sistema:

Pritisnite gumb **TP**.

- Pri vključeni funkciji cestnoprometnih obvestil se na glavnem meniju radia pojavi [].
- Sprejete so samo postaje, ki oddajajo cestnoprometna obvestila.
- Če trenutno naravnana postaja ni TP postaja, bo radijski sprejemnik poiskal naslednjo postajo s cestnoprometnimi obvestili.
- Ko sprejemnik ujame postajo s cestnoprometnimi obvestili, se na glavnem meniju radia pojavi [TP].
- Cestnoprometna obvestila so predvajana s prednastavljeno TA glasnostjo ⇨ 26.
- Pri vključeni funkciji cestnoprometnih obvestil se v času oddajanja obvestil prekine predvajanje CD/MP3.

Poslušanje izključno cestnoprometnih obvestil

Vključite funkcijo predvajanja cestnoprometnih obvestil in povsem zmanjšajte glasnost Infotainment sistema.

Blokiranje cestnoprometnih obvestil

Za blokiranje predvajanja cestnoprometnih obvestil npr. med predvajanjem CD/MP3:

Pritisnite tipko **TP** ali večfunkcijski gumb.

Trenutno posredovano cestnoprometno obvestilo se blokira, vendar ostane TP funkcija vključena.

EON (Ojačana ostala omrežja)

Z EON lahko poslušate cestnoprometna obvestila, tudi če naravnana postaja ne oddaja svojih lastnih cestnoprometnih obvestil. Če je naravnana takšna postaja, se le-ta izpiše v črnem kot postaja s cestnoprometnimi storitvami **TP**.

Digitalni avdio sprejem

(ni na voljo v primeru CD 300)

Digital Audio Broadcasting (DAB) je inovativen in univerzalen oddajno-sprejemni sistem.

DAB postaje so na zaslonu prikazane z nazivom programa namesto oddajne frekvence.

CD 500 / DVD 800:



CD 400 / CDC 400:



Splošne informacije

- S sistemom DAB je lahko predvajanih več radijskih programov (storitev) na eni sami frekvenci (ensemble).
- Poleg visokokakovostnih digitalnih avdio storitev je DAB sposoben predvajati tudi podatke, povezane s programom in druge podatkovne storitve, vključno s prometnimi in potovalnimi informacijami.

- Takoj ko DAB sprejemnik lahko ujame signal, ki ga pošlje oddajnik (tudi če je signal zelo šibak), je zagotovljeno zvočno predvajanje.
- Zvok ne izgublja na jakosti in čistosti, kar je sicer značilno za AM in FM sprejem. DAB signal je predvajan s konstantno glasnostjo.
- Če je signal DAB preveč moten, da bi ga sprejemnik lahko predvajal, se sprejem povsem prekine. Tej težavi se lahko izognete s/z:

CD 500 / DVD 800: V DAB izbirniku (meniju) izberite **Auto ensemble linking (samodejno povezovanje ansambla)**.

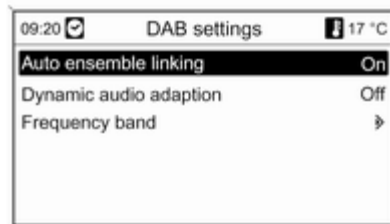
CD 400 / CDC 400: V DAB izbirniku (meniju) izberite **Auto ensemble linking (samodejno povezovanje ansambla)** in/ali **Auto linking DAB-FM (samodejno povezovanje DAB-FM)**.

- Motnje, ki jih povzročijo oddajniki s podobno valovno dolžino (AM ali FM postaje, kar je za le-te značilno), se pri DAB ne pojavljajo.

- Če DAB signal odbijejo naravne ovire ali stavbe, je kakovost sprejema še boljša, kar se pri FM in AM sprejemu bistveno pokvari.
- Sprejem DAB+ postaj trenutno ni podprt z DAB sprejemnikom.

Konfiguriranje DAB

CD 500 / DVD 800



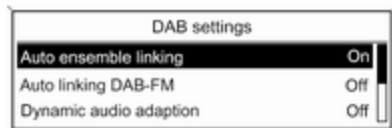
Pritisnite gumb **CONFIG**.

Izberite **Radio settings (nastavitve radia)** in nato **DAB settings (DAB nastavitve)**.

V konfiguracijskem izbirniku so nanizane naslednje možnosti:

- **Auto ensemble linking (samodejno povezovanje ansambla)**: pri aktivirani funkciji aparat preklopi na isti program na drugem DAB ansamblu (frekvenci, če je na voljo), če je DAB signal preveč moten, da bi ga sprejemnik lahko predvajal.
- **Dynamic audio adaption (dinamična prilagoditev avdia)**: pri aktivirani funkciji je dinamično območje DAB signala zmanjšano. Pomeni, da je nivo glasnih zvokov znižan, medtem ko nivo tihih zvokov ostane isti. Tako lahko povečate glasnost do točke, kjer so tihi zvoki bolj slišni, a glasni zvoki niso preveč glasni.
- **Frequency band (frekvenčno območje)**: po izbiri te opcije je možno določiti, katera DAB valovna območja naj sprejme Infotainment sistem.

CD 400 / CDC 400



Pritisnite gumb **CONFIG**.

Izberite **Radio settings (nastavitve radia)** in nato **DAB settings (DAB nastavitve)**.

V konfiguracijskem izbirniku so nanizane naslednje možnosti:

- **Auto ensemble linking (samodejno povezovanje ansambla)**: pri aktivirani funkciji aparat preklopi na isti program na drugem DAB ansamblu (frekvenci, če je na voljo), če je DAB signal preveč moten, da bi ga sprejemnik lahko predvajal.

- **Auto linking DAB-FM (samodejno povezovanje DAB-FM)**: pri aktivirani funkciji aparat preklopi na ustrezno FM postajo dejavnega DAB programa (če je na voljo), če je DAB signal preveč moten, da bi ga sprejemnik lahko predvajal.
- **Dynamic audio adaption (dinamična prilagoditev avdia)**: pri aktivirani funkciji je dinamično območje DAB signala zmanjšano. Pomeni, da je nivo glasnih zvokov znižan, medtem ko nivo tihih zvokov ostane isti. Tako lahko povečate glasnost do točke, kjer so tihi zvoki bolj slišni, a glasni zvoki niso preveč glasni.
- **Frequency band (frekvenčno območje)**: po izbiri te opcije je možno določiti, katera DAB valovna območja naj sprejme Infotainment sistem.

CD/DVD predvajalnik

Splošne informacije	45
Uporaba	47

Splošne informacije

CD 500 / DVD 800

CD/DVD predvajalnik Infotainment sistema predvaja avdio in MP3/WMA CD ter MP3/WMA DVD (samo DVD 800).

Pomembna informacija o avdio in MP3/WMA CD/DVD-jih

Svarilo

V predvajalnik nikoli in pod nobenim pogojem ne vstavljajte DVD, enoskladnega CD (premer 8 cm) ali zgoščenk z nenavadno obliko.

Na zgoščeneke nikdar ne lepите ničesar. Te plošče se utegnejo v predvajalniku zmečkati in s tem uničiti predvajalnik. To utegne pripeljati do visokih stroškov zamenjave.

- Avdio zgoščenki z zaščito pred kopiranjem, ki niso v skladu s standardi avdio zgoščenk, aparat morda ne bo predvajal pravilno ali pa sploh ne bo predvajal.
- Samo-posnete CD-R in CD-RW zgoščenkami so v primerjavi z običajnimi zgoščenkami bolj občutljive. Pravilno rokovanje, še posebej v primeru samo-posnetih CD-R in CD-RW, je kritičnega pomena; glejte spodaj.
- Samo-posnete CD-R in CD-RW plošče morda ne bodo dobro ali pa sploh ne bodo predvajane.
- Na zgoščenkah mešanega tipa (kombinacija avdijske in podatkovne izvedbe npr. MP3) predvaja sistem avdio skladbe in komprimirane skladbe ločeno.
- Med menjavanjem zgoščenk ne puščajte prstnih odtisov na površini zgoščeneke (CD/DVD).
- Da ne pride do poškodb ali mazanja zgoščeneke (CD/DVD), le-te nemudoma vstavite v tok po odstranitvi iz predvajalnika.

- Umazanija in vlaga na zgoščenk (CD/DVD) utegne zamazati tudi leče predvajalnika in ga s tem pokvariti.
- Zgoščenki (CD/DVD) ne izpostavljajte visokim temperaturam in sončnim žarkom.
- Naslednje omejitve se nanašajo na podatke shranjene na MP3/WMA CD/DVD:

Maksimalna globina strukture map: 11 stopenj.

Maksimalno število MP3/WMA datotek, ki jih je možno shraniti: 1000.

WMA datoteke z Digital Rights Management (DRM) iz omrežnih glasbenih trgovin predvajalnik ne predvaja.

Predvajalnik lahko varno predvaja le tiste WMA datoteke, ki so kreirane s programom Windows Media Player 8. ali kasnejša verzija.

Uporabne razsežnosti datotek: .m3u, .pls

Postavke seznama morajo biti v formi vhodov.

- To poglavje obravnava le predvajanje MP3 datotek, ker je rokovalje z MP3 in WMA datotekami identično. Kadar je naložena zgoščenska (CD/DVD) z WMA datotekami, se izpišejo MP3 meniji.

CD 300 / CD 400 / CDC 400

CD predvajalnik Infotainment sistema lahko predvaja avdio zgoščenske in MP3/WMA zgoščenske.

CDC 400: CD izmenjevalec lahko sprejme do 6 zgoščenk.

Pomembna informacija o avdio in MP3/WMA zgoščenkah

Svarilo

V predvajalnik nikoli in pod nobenim pogojem ne vstavljajte DVD, enoskladnega CD (premer 8 cm) ali zgoščenk z nenavadno obliko.

Na zgoščenske nikdar ne lepote ničesar. Te plošče se utegnejo v predvajalniku zmečkati in s tem uničiti predvajalnik. To utegne pripeljati do visokih stroškov zamenjave.

- Avdio zgoščenk z zaščito pred kopiranjem, ki niso v skladu s standardi avdio zgoščenk, aparat morda ne bo predvajal pravilno ali pa sploh ne bo predvajal.

- Samo-posnete CD-R in CD-RW zgoščenkami so v primerjavi z običajnimi zgoščenkami bolj občutljive. Pravilno rokovanje, še posebej v primeru samo-posnetih CD-Rs in CD-RWs, je kritičnega pomena. Upoštevajte nadaljevanje.
- Samo-posnete CD-R in CD-RW plošče morda ne bodo dobro ali pa sploh ne bodo predvajane. V teh primerih ni Infotainment sistem vzrok težave.
- Na zgoščenkah mešanega tipa (kombinacija avdio skladb in komprimiranih datotek npr. MP3) predvaja sistem avdio skladbe in komprimirane skladbe ločeno.
- Med menjavanjem zgoščenk ne puščajte prstnih odtisov na površini zgoščenske.
- Da ne pride do poškodb ali mazanja zgoščenk, le-te nemudoma vstavite v tok po odstranitvi iz CD predvajalnika.
- Umazanija in vlaga na zgoščenci utegne zamazati tudi leče CD predvajalnika in ga s tem pokvariti.

- Zgoščenk ne izpostavljajte visokim temperaturam in sončnim žarkom.
- Naslednje omejitve se nanašajo na podatke shranjene na MP3/WMA CD:
 - Število skladb: maks. 999.
 - Število map: maks. 255.
 - Globina strukture map: maks. 64 nivojev (priporočeno: maks. 8 nivojev).
 - Število predvajalnih seznamov: maks. 15.
 - Število skladb na predvajalni seznam: maks. 255.
 - Uporabne razsežnosti datotek: .m3u, .pls, .asx, .wpl.
- To poglavje obravnava le predvajanje MP3 datotek, ker je rokovanje z MP3 in WMA datotekami identično. Kadar je naložena zgoščenska z WMA, so izpisani MP3 meniji.

Uporaba

CD 500 / DVD 800



Začetek predvajanja CD/DVD

Zgoščenko (CD/DVD) vstavite v (CD/DVD) odprtino z natisnjeno stranjo navzgor, dokler je predvajalnik samodejno ne potegne noter.

CD/DVD predvajanje se samodejno začne in na zaslonu se pojavi meni **Audio CD** (avdio zgoščenska) ali **Audio MP3**.

Če se v predvajalniku nahaja zgoščenka (CD/DVD), vendar meni **Audio CD (avdio zgoščenka)** ali **Audio MP3** ni dejaven:

Pritisnite gumb **CD/AUX**.

Odpre se meni **Audio CD (avdio zgoščenka)** ali **Audio MP3** in začne se predvajanje zgoščenke (CD/DVD).

Odvisno od podatkov na avdio zgoščenki (CD) ali MP3 zgoščenki (CD/DVD) se na zaslonu izpišejo podatki o zgoščenki (CD/DVD) in trenutno predvajana skladba.

Če se meni **Audio CD (avdio zgoščenka)** ali **Audio MP3** ne pojavi po pritisku tipke **CD/AUX**, se v CD/DVD odprtini še vedno nahaja navigacijski DVD. Za odstranitev DVD pritisnite **△**.

Izbiranje skladbe

Obrnite večfunkcijski gumb za prikaz seznama vseh skladb na zgoščenki (CD/DVD). Trenutno predvajana skladba je vnaprej izbrana.

Izberite želeno skladbo.

Preskok na naslednjo ali predhodno skladbo

Na kratko pritisnite gumb **◀ Klali** **▶ ▶▶** enkrat ali večkrat.

Iskanje skladbe naprej/nazaj

Na kratko pritisnite tipko **◀ Klali ▶ ▶▶**, ponovno pritisnite isto tipko **◀ Klali ▶ ▶▶** in jo pridržite pritisnjeno, dokler se ne izpiše na zaslonu želena skladba.

Hitro previjanje naprej/nazaj

Pritisnite tipko **◀ Klali ▶ ▶▶** in jo pridržite za previjanje trenutne skladbe naprej ali nazaj.

Izbiranje skladb prek menija avdio CD ali MP3.

Med predvajanjem avdio zgoščenke

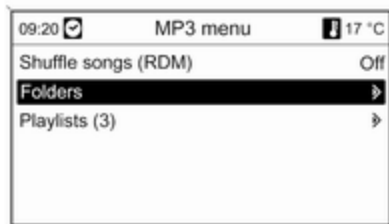


Za odpiranje ustreznega avdio CD menija pritisnite večfunkcijski gumb.

Za predvajanje vseh skladb v naključnem zaporedju: nastavite **Shuffle songs (RDM) (naključno predvajanje)** na **On (vklop)**.

Za izbiranje skladbe na avdio zgoščenki: Izberite **Track list (seznam skladb)** in nato izberite želeno skladbo.

Med predvajanjem MP3



Za odpiranje ustreznega MP3 menija pritisnite večfunkcijski gumb.

Za predvajanje vseh skladb v naključnem zaporedju: nastavite **Shuffle songs (RDM) (naključno predvajanje)** na **On (vklop)**.

Za izbiro skladbe iz mape ali predvajalnega seznama (če je na voljo): izberite **Folders (mape)** ali **Playlists (sezname predvajanja)**.

Izberite mapo ali predvajalni seznam in nato izberite želeno skladbo.

Odstranitev zgoščenke (CD/DVD)

Pritisnite tipko **⏏**.

Aparat izstavi zgoščenko iz CD/DVD odprtine.

Če zgoščenko ne odstranite, jo aparat čez nekaj sekund samodejno spet povleče nazaj v odprtino.

CD 300 / CD 400 / CDC 400



Začetek predvajanja zgoščenko

Za odpiranje CD ali MP3 menija pritisnite tipko **CD**.

če se v Infotainment aparatu nahaja zgoščenko, jo začne predvajati.

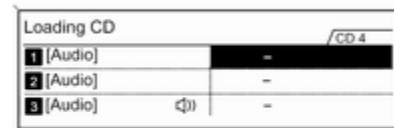
Ovisno od podatkov na avdio zgoščenci ali MP3 zgoščenci, se na zaslonu izpišejo podatki o zgoščenci in trenutno predvajana skladba.

Vstavljanje zgoščenko

CD 300 / CD 400


Zgoščenko vstavite v CD odprtino z natisnjeno stranjo navzgor, dokler je predvajalnik samodejno ne potegne noter.

CDC 400



Pritisnite gumb **LOAD**. Trenutno število zgoščenk v CD izmenjevalcu je prikazano na zaslonu.

Opomba

Trenutno predvajana zgoščenska je označena z .

Zgoščenko vstavite v CD odprtino z natisnjeno stranjo navzgor, dokler je predvajalnik samodejno ne potegne noter.

Zgoščenska je naložena na prvo prazno mesto v CD izmenjevalcu.

Takoj ko se na zaslonu pojavi **Insert CD (vstavite zgoščenko)** (Vstavite CD), pritisnite tipko **LOAD** ponovno, če želite vstaviti drugo zgoščenko.

Spreminjanje standardnega izgleda strani



(samo CD 300)

Med predvajanjem avdio ali MP3 zgoščenske: Pritisnite večfunkcijski gumb in nato izberite **Default CD page view (pregled začetne CD strani)** ali **Default MP3 page view (pregled začetne MP3 strani)**.

Izberite želeno opcijo.

Sprememba nivoja mape

(samo CD 300)

Pritisnite tipko  ali  za zamenjavo na višji ali nižji nivo mape.

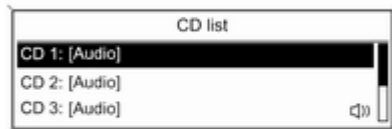
Izbira zgoščenske

(samo CDC 400)

Za izbiranje specifične zgoščenske za predvajanje so na voljo naslednje opcije.

Z uporabo numeričnih tipk 1...6


Na kratko pritisnite eno od numeričnih tipk 1...6 za izbiro zgoščenske na ustreznem mestu CD predvajalnika.

Z uporabo CD seznama

Pritisnite večfunkcijski gumb in nato izberite **CD list (CD seznam)**.



Izberite želeno zgoščenko.

Opomba

Trenutno predvajana zgoščenska je označena z .

Sprememba nivoja mape

(samo CD 300, MP3 predvajanje)

Pritisnite tipko  ali  za zamenjavo na višji ali nižji nivo mape.

Preskok na naslednjo ali predhodno skladbo

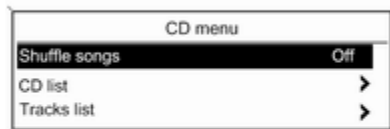
Na kratko pritisnite tipko **◀ K** ali **K ▶**.

Hitro previjanje naprej/nazaj

Pritisnite tipko **◀ K** ali **K ▶** in jo pridržite za previjanje trenutne skladbe naprej ali nazaj.

Izbiranje skladb prek menija avdio CD ali MP3.

Med predvajanjem avdio zgoščenske

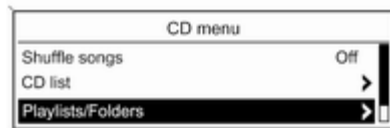


Za odpiranje ustreznega avdio CD menija pritisnite večfunkcijski gumb.

Za predvajanje vseh skladb v naključnem zaporedju: nastavite **Shuffle songs (naključno predvajanje)** na **On (vklop)**.

Za izbiranje skladbe na avdio zgoščenci: Izberite **Track list (seznam skladb)** in nato izberite zeleno skladbo.

Med predvajanjem MP3



Za odpiranje ustreznega MP3 menija pritisnite večfunkcijski gumb.

Za predvajanje vseh skladb v naključnem zaporedju: nastavite **Shuffle songs (naključno predvajanje)** na **On (vklop)**.

Za izbiro skladbe iz mape ali predvajalnega seznama (če je na voljo): izberite **Playlists/Folders (seznam predvajanja/mape)**.

Izberite mapo ali predvajalni seznam in nato izberite zeleno skladbo.

Opomba

Če vsebuje zgoščenska avdio- in MP3-podatke, lahko avdio podatke izberete iz **Playlists/Folders (seznam predvajanja/mape)**.

Dodatne možnosti za iskanje in izbiro skladbe

Različne možnosti, ki so odvisne od shranjenih podatkov, so na voljo za izbiro in predvajanje MP3 CD skladb.



Pritisnite večfunkcijski gumb in nato izberite **Search (iskanje)** (iskanje) za izpis razpoložljivih opcij.

Postopek iskanja na MP3 zgoščenki utegne trajati nekaj minut. Med tem radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

Odstranitev zgoščenke

Pritisnite gumb .

Aparat izstavi zgoščenko iz odprtine.

CDC 400: Aparat izstavi zgoščenko iz prvega zasedenega mesta.

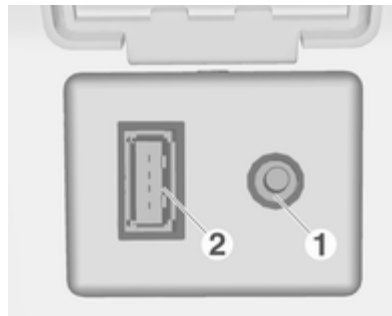
Če zgoščenke ne odstranite, jo aparat čez nekaj sekund samodejno spet povleče nazaj v odprtino.

AUX vhod

Splošne informacije 53

Uporaba 53

Splošne informacije



V sredinski konzoli je AUX vtičnica **1** za priklop zunanjih avdio naprav.

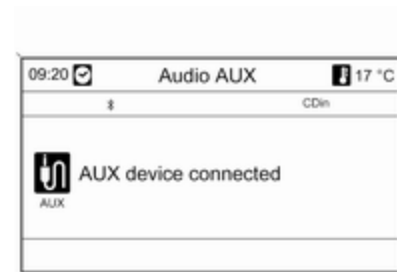
Opomba

Vtičnice morajo biti vedno čiste in suhe.

V AUX vtičnico lahko priklopite prenosni CD predvajalnik s 3,5 milimeterskim vtikačem.

Uporaba

CD 500 / DVD 800



Pritisnite gumb **CD/AUX** enkrat ali večkrat za vklop AUX načina.

Z avdio napravo, ki je priklopljena na AUX vhod, lahko rokuje le prek upravnih stikal dodatne naprave.

CD 300 / CD 400 / CDC 400



Pritisnite gumb **AUX** (CD 300 / CD 400) / gumb **CD/AUX** (CDC 400) enkrat ali večkrat za vklop AUX načina.

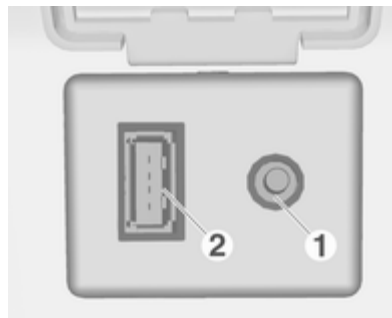
Z avdio napravo, ki je priklopljena na AUX vhod, lahko rokujete le prek upravnih stikal dodatne naprave.

USB vhod

Splošne informacije	55
Predvajanje shranjenih avdio datotek	57

Splošne informacije

CD 500 / DVD 800



V sredinski konzoli je USB vtičnica **2** za priklop zunanjih avdio naprav.

Opomba

Vtičnice morajo biti vedno čiste in suhe.

Na USB vhod lahko priklopite MP3 predvajalnik, USB gonilnik ali iPod.

S temi napravami rokujete prek stikal in menijev Infotainment sistema.

Pomembna informacija

MP3 predvajalnik in USB gonilniki

- MP3 predvajalniki in USB hranilniki morajo ustrezati hranilnim specifikacijam USB Mass Storage Class (USB MSC).
- Podprti so samo MP3 predvajalniki in USB gonilniki z mero sektorja 512 bajtov in z velikostjo sklopa enako ali manj od 32 kilobajtov v sistemu datotek FAT32.
- Gonilniki trdega diska (HDD) niso podprti.
- Naslednje omejitve se nanašajo na podatke shranjene na MP3 predvajalnik ali USB napravo:
Maksimalna globina strukture map: 11 stopenj.
Maksimalno število MP3/WMA datotek, ki jih je možno shraniti: 1000.
WMA datoteke z Digital Rights Management (DRM) iz omrežnih

glasbenih trgovin predvajalnik ne predvaja.

Predvajalnik lahko varno predvaja le tiste WMA datoteke, ki so kreirane s programom Windows Media Player 8. ali kasnejša verzija.

Uporabne razsežnosti datotek: .m3u, .pls

Postavke seznama morajo biti v formi vhodov.

Ne sme biti nastavljen atribut sistema direktorijev/datotek, ki vsebujejo avdio podatke.

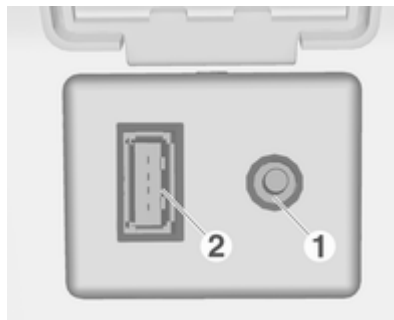
Podpirani iPod modeli

- iPod nano (1./2./3. generacija)
- iPod z videom (5./5.5 generacija)
- iPod classic (6. generacija)
- iPod touch (1./2. generacija)

V naslednjih primerih utegne priti do težav v delovanju:

- Pri priklopu iPod-a, na katerem je naložena sodobnejša verzija gonilnega programa od verzije na Infotainment sistemu.
- Pri priklopu iPod-a, na katerem je naložen gonilni program (firmware) drugih dobaviteljev (npr. Rockbox).

CD 400 / CDC 400



V sredinski konzoli je USB vtičnica 2 za priklop zunanjih avdio naprav.

Z napravami, priklapljenimi na USB vhod, rokujete prek stikal in menijev Infotainment sistema.

Opomba

Vtičnice morajo biti vedno čiste in suhe.

Pomembna informacija

Na USB vhod lahko priklopite naslednje naprave:

- iPod
- Zune
- PlaysForSure device (PFD)
- USB drive

Opomba

Infotainment sistem ne podpira vseh iPod, Zune, PFD ali USB drive modelov.

Predvajanje shranjenih avdio datotek

CD 500 / DVD 800

MP3 predvajalnik / USB gonilniki



Pritisnite gumb **CD/AUX** enkrat ali večkrat za vklop avdio USB načina. Začne se predvajanje avdio podatkov na USB napravi.

Rokovanje s podatkovnimi viri, priklopljenimi prek USB vhoda, se ujema z rokoivanjem avdio MP3/WMA CD/DVD ⇨ 47.

iPod

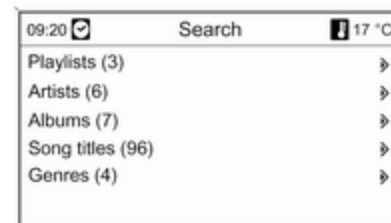


Pritisnite gumb **CD/AUX** enkrat ali večkrat za vklop avdio iPod načina. Začne se predvajanje avdio podatkov na iPod-u.

Rokovanje z iPod-om, priklopljenim prek USB vhoda, se ujema z rokoivanjem avdio MP3/WMA CD/DVD ⇨ 47.

V nadaljevanju so opisani le koraki rokovanja, ki so različni/dodatni.

iPod funkcije



Odvisno od shranjenih podatkov obstaja veliko možnosti za izbiranje in predvajanje skladb.

Pritisnite večfunkcijski gumb in nato izberite **Search (iskanje)** (iskanje) za izpis razpoložljivih opcij.

Postopek iskanja na napravi utegne trajati nekaj minut. Med tem radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

CD 300 / CD 400 / CDC 400



Pritisnite gumb **AUX** (CD 300 / CD 400) / gumb **CD/AUX** (CDC 400) enkrat ali večkrat za vklop USB načina.

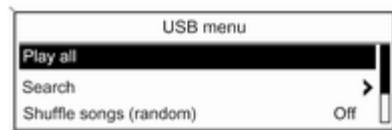
Začne se predvajanje avdio podatkov na USB napravi.

Rokovanje s podatkovnimi viri, priklopljenimi prek USB vhoda, se ujema z rokovanjem avdio MP3 CD ↷ 47.

V nadaljevanju so opisani le koraki rokovanja, ki so različni/dodatni.

Rokovanje in izpisi na zaslonu so opisani samo za USB gonilnike. Rokovanje z drugimi napravami iPod ali Zune je v glavnem enako.

Izbira skladb s pomočjo USB menija



Za odpiranje ustreznega USB menija pritisnite večfunkcijski gumb.

Zaporedno predvajanje vseh skladb: izberite **Play all (predvajaj vse)**.

Za prikaz menija z raznimi dodatnimi možnostmi za iskanje in izbiranje skladb: izberite **Search (iskanje)**.

Postopek iskanja na USB napravi utegne trajati nekaj minut. Med tem radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

Za predvajanje vseh skladb v naključnem zaporedju: nastavite **Shuffle songs (Random) (naključno predvajanje)** na **On (vklop)**.

Za ponavljanje trenutne skladbe: nastavite **Repeat (ponovi)** na **On (vklop)**.

Navigacija

Splošne informacije	59
Uporaba	61
Vnos cilja	64
Uporaba imenika	71
Vodenje	72
Dinamično vodenje	81
Pregled simbolov	83

Splošne informacije

Navigacijski sistem vas zanesljivo pripelje do cilja brez potrebe po branju zemljevidov, tudi če poznate lokalno območje.

Pri uporabi dinamičnega vodenja je v načrt poti vračunano trenutno stanje cestnega prometa. V ta namen sprejema Infotainment sistem prometna obvestila sprejemnega območja, skozi katerega potujete prek RDS TMC funkcije.

Navigacijski sistem pa vendarle ne more računati na nagle prometne spremembe, nenadne prometne nesreče, težave, nevarnost, opozorila, do katerih pride nenadno in nenapovedano (npr. delo na cesti).

Svarilo

Uporaba navigacijskega sistema ne odvezuje voznika obveznosti in odgovornosti primerne obnašanja na cesti. Prometne predpise moramo vedno upoštevati. Če informacije navigacijskega voznika nasprotujejo prometnim predpisom, imajo prometni predpisi vedno prednost.

Delovanje navigacijskega sistema

Položaj in premikanje vozila zazna in zabeleži navigacijski sistem prek senzorjev. Prevožena pot vozila je določena na podlagi signala hitrosti vozila; rotacijsko premikanje vozila v zavojih je zaznano prek giro (krožnega) senzorja (inercijski kompas). Položaj je določen prek GPS satelitov (Global Positioning System - satelitski sistem za določanje položaja).

S primerjanjem signalov z digitalnimi zemljevidi na navigacijskem CD/DVD je možno določiti položaj z natančnostjo v obsegu do 10-ih metrov.

Sistem deluje tudi s slabim GPS sprejemom, vendar je v tem primeru natančnost določanja položaja vprašljiva zaradi nepravilnih položajnih signalov.

Po vnosu ciljnega naslova ali posebnega cilja (naslednja bencinska črpalka, hotel itn.) sistem izračuna pot od trenutnega položaja do izbranega cilja.

Vodenje po poti je izvedeno prek glasovnih navodil in puščice ter s pomočjo barvnega zemljevida ali v kombinaciji dveh zemljevidov.

TMC sistem cestnoprometnih obvestil in dinamičnega vodenja

TMC sistem cestnoprometnih obvestil prejema informacije o trenutnem stanju prometa od TMC radijskih postaj. Če je dinamično vodenje vključeno, je ta informacija vključena v izračun celotne poti. Med

tem postopkom je pot načrtovana na tak način, da se sistem izogiba, težavam v prometu, česar kriterij izberete predhodno.

Če pride do težav v prometu med aktivnim vodenjem, se v odvisnosti od predhodnih nastavitvev pojavi sporočilo o tem, ali je pot potrebno spremeniti.

TMC prometne informacije se izpišejo na zaslonu vodenja poti v obliki simbolov ali natančnega besedila v meniju **TMC messages (TMC obvestila)** (TMC sporočila).

Za možnost uporabljanja TCM cestnoprometnih informacij mora sistem sprejeti TCM postaje v zadevni regiji.

Dinamično vodenje deluje le, če so cestnoprometne informacije sprejete prek TMC sistema cestnoprometnih informacij.

Funkcijo dinamičnega vodenja lahko izključite ⇨ 72.

Zemljevidi

Celoten material zemljevidov je preobsežen za nalaganje na pomnilnik sistema.

Za mednarodno navigacijo vstavite navigacijski CD/DVD ali naložite ustrezne podatke regij v pomnilnik sistema. Omrežje glavnih cest v Evropi se samodejno naloži. Morda bo potrebno zbrisati drug material zemljevidov s pomnilnika sistema.

Ko naložite zelen material zemljevidov, lahko odstranite CD/DVD, da ostane v predvajalniku prostor za glasbeno zgoščenko.

Map data add / remove (dodajanje/ odstranjevanje podatkov zemljevida)
⇨ 81.

Pomembne informacije o zgoščenkah (CD/DVD).

Svarilo

V predvajalnik nikoli in pod nobenim pogojem ne vstavljajte DVD, enoskladnega CD (premer 8 cm) ali zgoščenk z nenavadno obliko.

Na zgoščenske nikdar ne lepите ničesar. Te plošče se utegnejo v predvajalniku zmečkati in s tem uničiti predvajalnik. To utegne pripeljati do visokih stroškov zamenjave.

- Uporabljajte le zemljevide (CD/DVD), odobrene od proizvajalca Vašega vozila. Infotainment sistem ne bere zemljevidov (CD/DVD) drugih proizvajalcev.
- Priporočljivo je vedno uporabiti najnovejšo navigacijsko zgoščenko (CD/DVD) za Infotainment sistem, ki jo odobrava proizvajalec.

- Med menjavanjem zgoščenk ne puščajte prstnih odtisov na površini zgoščenske (CD/DVD).
- Da ne pride do poškodb ali mazanja zgoščenk (CD/DVD), le-te nemudoma vstavite v tok po odstranitvi iz Infotainment sistema.
- Umazanija in vlaga na zgoščenci (CD/DVD) utegne zamazati tudi leče CD/DVD predvajalnika in ga s tem pokvariti.
- Zgoščenk (CD/DVD) ne izpostavljajte visokim temperaturam in sončnim žarkom.

Uporaba

Upravni elementi za rokovanje

Najbolj pomembni specifični upravni elementi za navigiranje so naslednji:

NAVI gumb: začetek navigiranja, odpiranje navigacijskega glavnega menija.

DEST gumb: odpiranje menija opcij za vnos cilja.

Osem-smerno stikalo: pomik prikazanega okenca na navigacijskem zemljevidu; za izbiro cilja pritisnite ustrezno smer za postavitev oznake na cilj na zemljevidu.

RPT gumb: ponovitev zadnjega obvestila vožnjača.

Aktiviranje navigacijskega sistema

Pritisnite gumb **NAVI**.

Na zaslonu se pojavi zemljevid trenutnega položaja.

Nalaganje zemljevida (CD/DVD)

Za nalaganje dodatnega materiala zemljevida za državo vstavite zgoščenko (CD/DVD) v CD/DVD odprtino z natisnjeno stranjo navzgor, dokler je predvajalnik samodejno ne potegne noter.

Odstranitev zemljevida (CD/DVD)

Pritisnite gumb \triangle . Aparat izstavi zgoščenko iz CD/DVD odprtine.

Če zgoščenke ne odstranite, jo aparat čez nekaj sekund samodejno spet povleče nazaj v odprtino.

Nastavitev glasnosti navigacije

Opis ⇨ **Nastavitev navigacijskega sistema**

Informacije na zaslonu

Če je vodenje dejavno, se izpišejo naslednje informacije (odvisno od trenutnih **Navigation options (navigacijske možnosti)** nastavitev ⇨ 72).

Informacije v zgornji vrstici



- Ura
- Razdalja do končnega cilja ali naslednje ciljne točke (če je na voljo)
- Čas vožnje / čas prihoda
- Zunanja temperatura

Informacije na zaslonu s puščico

- Smer
- Razdalja do naslednje stične točke
- Cesta/ulica, ki vodi od trenutne ceste/ulice za zadano smer
- Pod simbolom puščice: ime ceste/ulice za zadano smer
- Nad simbolom puščice: ime ceste/ulice za zadano smer po naslednjem stičišču (odseku)

Informacije na ekranu z zemljevidom

- Zadana pot je prikazana kot modra linija.
- Trenutni položaj je prikazan kot rdeč trikotnik.

- Končni cilj je prikazan kot ciljna zastava.
- Simboli po poti označujejo prometne informacije in splošne informacije ali zanimive točke.

Pregled simbolov ⇨ 83.

Razmerje zemljevida

Razmerje zemljevida na navigacijskem zaslonu lahko spreminjate z obračanjem večfunkcijskega gumba.

Nastavitev navigacijskega sistema

Za odpiranje menija nastavitev s specifičnimi navigacijskimi nastavitvami: pritisnite gumb **CONFIG** in nato izberite **Navigation settings (navigacijske nastavitve)**.

Na voljo so naslednje opcije:

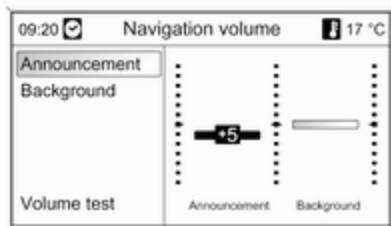
- **Navigation volume (glasnost navigacijskega sistema)**
- **TMC settings (TMC nastavitve)**
- **Delete lists (brisanje seznamov)**

- **Map data add / remove (dodajanje/ odstranitev podatkov zemljevida)**
- **Erase map data memory (brisanje pomnilnika zemljevidov)**

Navigation volume (glasnost navigacijskega sistema)

Lahko nastavite glasnost navigacijskih obvestil

(**Announcement (obvestila)**) in avdio vira (**Background (podlaga)**) med predvajanjem navigacijskih obvestil.



Nastavite želeno vrednost za **Announcement (obvestila)** in **Background (podlaga)**.

Za preskus trenutnih nastavitvev: izberite **Volume test (test glasnosti)**.

TMC settings (TMC nastavitve)

Izberite **Infotypes (tipi informacij)** za odpiranje podmenija z različnimi opcijami za določanje, ali naj bodo in kateri tipi prometnih obvestil naj bodo prikazani na zemljevidu vožnjača.

Pri izbiri **User defined (uporabnik določen)** lahko določite, kateri tipi informacij naj bodo prikazani.

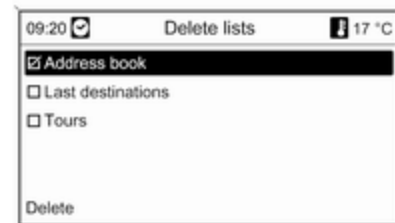
Filtering (filtriranje)

Izberite, ali naj bodo označena kot simboli na zemljevidu **All traffic messages (vsa prometna obvestila)** ali samo **Traffic messages along route (prometna obvestila po začrtani poti)**. Izbrana sporočila lahko podrobno preberete v meniju TMC messages (TMC obvestila).

Sort criteria (sortirni kriterij)

Izberite, ali naj bodo prometna obvestila prikazana v zaporedju glede na razdaljo ali glede na ime ulice.

Delete lists (brisanje seznamov)



Izberite, ali naj bodo izbrisani vsi vnosi v **Address book (imenik)**, v **Last destinations (nazadnje vnešeni cilji)** in/ali na seznamu **Tours (križarjenja)**.

Map data add / remove (dodajanje/ odstranitev podatkov zemljevida)

Podatke zemljevida države lahko naložite z zgoščenske (CD/DVD) na pomnilnik Infotainment sistema, od koder jih lahko tudi odstranite.



Vstavite zgoščenko z zemljevidom (CD/DVD)

V zgornji vrstici je prikazan prost spomin v notranjem pomnilniku.

Izberite zemljevide, ki jih želite naložiti v notranji pomnilnik.

Izberite zemljevide, ki jih želite izbrisati iz notranjega pomnilnika.

Izberite **Confirm (potrditev)** za nalaganje/odstranjanje izbranih zemljevidov.

Postopek nalaganja/brisanja utegne trajati nekaj časa, odvisno od količine podatkov, ki jih nalagate/brišete.

Med postopkom nalaganja ali odstranjanja zemljevidov ni izvedljivo navigacijsko vodenje.

Trajanje postopka nalaganja/brisanja je grobo ocenjeno in ne vključuje drugih dejavnih funkcij (npr. predvajanje MP3 datotek).

Če je postopek nalaganja/brisanja prekinjen z izklopom Infotainment sistema, je potrebno postopek ponovno zagrnati ročno po ponovnem vklopu Infotainment sistema.

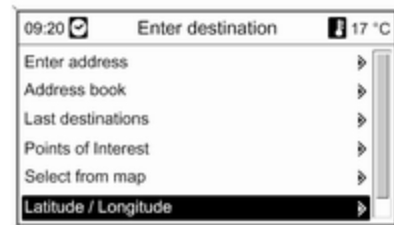
Že naloženi podatki zemljevidov se po ročni ustavitvi nalaganja/brisanja izbrišejo iz pomnilnika sistema. Ta postopek utegne trajati nekaj časa.

Erase map data memory (brisanje pomnilnika zemljevidov)

Če navigiranje ni izvedljivo s podatki iz notranjega pomnilnika sistema ali pa se pojavi obvestilo o napaki na naloženem/brisanem materialu, lahko uporabite to komando za hitro in popolno brisanje iz notranjega pomnilnika.

Vnos cilja

Za odpiranje menija z različnimi možnostmi za vnos cilja pritisnite gumb **DEST**:



- **Enter address (vnos naslova):** neposreden vnos ciljnega naslova z državo, mestom, ulico in hišno številko.
- **Address book (imenik):** odpiranje že vnešenih naslovov v imeniku.
- **Last destinations (nazadnje vnešeni cilji):** izbiranje s seznama nazadnje izbranih ciljev.

- **Points of Interest (zanimive točke):** izbiranje s seznama zanimivih točk (restavracije, hoteli, bencinske črpalke ipd.) poleg trenutnega položaja, cilja, druge lokacije ali izbire z zemljevida in iskanje po imenu.
- **Select from map (izbiranje z zemljevida):** izbira cilja z uporabo križne oznake neposredno na zemljevidu.
- **Longitude / Latitude (zemljepisna dolžina/širina):** izbira cilja z uporabo zemljepisnih koordinat.
- **Travel guide (vodič) (samo DVD 800):** prikaz zanimivih točk na podlagi kriterija vodiča (npr. nastanitve, zanimivosti, kulturni in rekreacijski centri, znamenitosti ipd.) na izbranem področju.

Neposreden vnos cilja

Pritisnite gumb **DEST** in nato izberite **Enter address (vnos naslova)**.

Za spremembo/izbiro države: Izberite **Country (država)**:

Izberite zeleno državo.

Vnos naslova s črkami

Izberite kategorijo **City (mesto)**:

Z večfunkcijskim gumbom označite in potrdite črke v zelenem zaporedju za izbrano mesto. V tem postopku sistem samodejno blokira črke, ki ne morejo slediti zadnji vnešeni v imenu mesta.

Naslednji simboli so na voljo v spodnji vrstici:

↑: Prikaz seznamov s posebnimi karakterji v spodnji vrstici

◀▶: Označitev predhodne/naslednje črke

✕: Brisanje zadnjega karakterja

Aa : Velika začetnica in male tiskane črke

☰ : **Funkcija seznama** - ko vnesete dve črki (v nekaterih primerih le eno črko), se pojavijo na zaslonu vsa imena, ki se začnejo na ti dve črki. Več ko črk vnesete, tem krajši je seznam.

OK : Zaključek vnosa ali sprejem iskane besede

Vse vnešene črke in karakterji se zbršijo iz svoje linije z daljšim pritiskom tipke **BACK**.

Ponovite postopek za kategorije **Street name (ulica)** in **No.:** (**Št.:**) ali **Junction (stičišče)**.



Po končanem vnosu naslova izberite **Start navigation (začetek navigiranja)** ⇨ 72 ali **Store (shranjevanje)** (v telefonskem imeniku).

Izbiranje naslova iz imenika

Opis ⇨ 71

Izbiranje predhodnega cilja



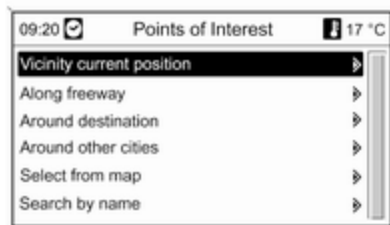
Pritisnite gumb **DEST** in nato izberite **Last destinations (nazadnje vnešeni cilji)**.

Na zaslonu se pojavi seznam nazadnje vnešenih/izbranih ciljnih točk.

Izberite zeleno ciljno točko.

Izberite **Start navigation (začetek navigiranja)** ali **Store (shranjevanje)** (v telefonskem imeniku).

Izbiranje zanimive točke



Pritisnite gumb **DEST** in nato izberite **Points of Interest (zanimive točke)**.

Izpišejo se različne opcije za izbiro zanimivih točk (e. g. restavracije, bencinske črpalke, bolnice ipd.).

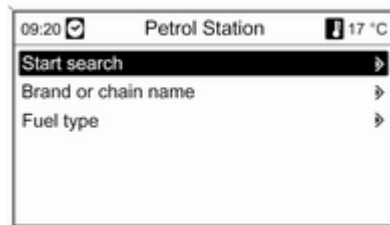
Vicinity current position (bližnja okolica trenutnega položaja)

Izbira zanimivih točk v bližini trenutnega položaja vozila.

Npr. iščete bencinsko črpalke:

Izberite **Automotive & Petrol Stations (avtomobilizem in bencinske črpalke)** in nato **Petrol stations (bencinske črpalke)**.

Pojavi se izbirnik, ki omogoča nadaljnje iskanje bencinskih postaj.



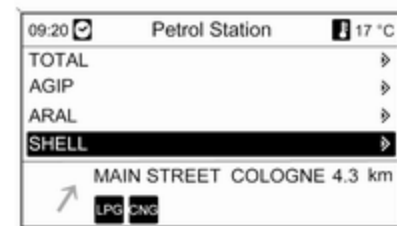
Po izbiri **Brand or chain name (ime znamke ali verige)** (ime znamke ali verige) se pojavi seznam vseh znamk bencinskih črpalke v bližini.

Število bencinskih črpalke lahko zmanjšate z označitvijo vsaj ene znamke bencinske črpalke. Po izbiri se vrnite na izbirnik iskanja bencinskih črpalke s tipko **BACK**.

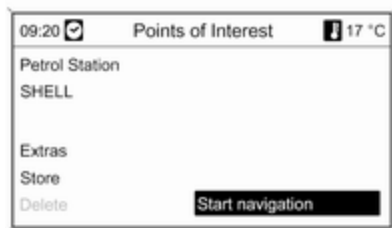
Po izbiri **Fuel type (tip goriva)** se pojavi seznam vseh tipov goriva, ki so na voljo (poleg bencina) na bencinskih črpalkah v bližini.

Število bencinskih črpalke lahko zmanjšate z označitvijo vsaj enega tipa goriva. Po izbiri se vrnite na izbirnik iskanja bencinskih črpalke s tipko **BACK**.

Izberite **Start search (začetek iskanja)**. Pojavi se seznam vseh bencinskih črpalke, ki izpolnjujejo izbran kriterij, s podatki o oddaljenosti in smeri.

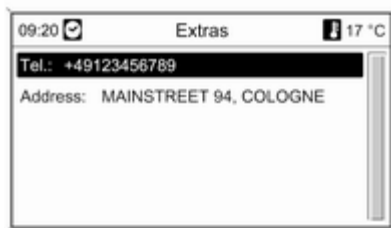


Izberite zeleno bencinsko črpalke.



Pojavi se izbirnik z naslednjimi opcijami:

- **Extras (dodatki):** če je na voljo, se pojavi telefonska številka in naslov izbrane zanimive točke. Če je na voljo vhod za telefon, lahko izberete telefonsko številko. Za vzpostavitev telefonskega klica pritisnite tipko **PHONE**.



- **Store (shranjevanje):** naslov izbrane zanimive točke je shranjen v telefonski imenik.
- **Start navigation (začetek navigiranja):** vodenje do zanimive točke se začne.

Along freeway (vzdolž avtoceste)

Prikaz zanimivih točk na avtocesti (npr. bencinske črpalke ali servisne delavnice) vzdolž načrtane poti. Na voljo le, če se trenutno vozite na avtocesti.

Izberite želeno kategorijo in nato imena zanimivih točk, ki jih iščete: npr. "Vicinity current position" (v bližnji okolici trenutnega položaja).

Po izbiri zanimive točke: izberite **Start navigation (začetek navigiranja)** ⇨ 72 ali **Store (shranjevanje)** (v telefonskem imeniku).

Around destination (v okolici cilja)

Izbira zanimivih točk v okolici vnešene ciljne točke.

Izbiranje zanimive točke: npr. "Vicinity current position" (v bližnji okolici trenutnega položaja).

Po izbiri zanimive točke: izberite **Start navigation (začetek navigiranja)** ⇨ 72 ali **Store (shranjevanje)** (v telefonskem imeniku).

Around other cities (v okolici drugih mest)

Izbira zanimivih točk v okolici kateregakoli mesta.

Izberite želeno državo.



Želeno mesto vnesite s črkami ⇨ 64.
 Ko je vnos dovolj specifičen, se pojavi seznam možnih mest.

Izberite želeno mesto. Pojavi se meni, na katerem so nanizane zanimive točke po kategoriji v okolici izbranega mesta.

Izbiranje zanimive točke: npr. "Vicinity current position" (v bližnji okolici trenutnega položaja).

Po izbiri zanimive točke: izberite **Start navigation (začetek navigiranja)** ⇨ 72 ali **Store (shranjevanje)** (v telefonskem imeniku).

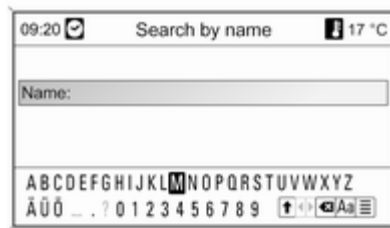
Select from map (izbiranje z zemljevida)

Izbira zanimivih točk z navigacijskega zemljevida.

Opis ⇨ 64

Search by name (iskanje po imenu)

Izbira zanimivih točk z vnosom imena.
 Izberite želeno državo.



Želeno mesto/zanimivo točko vnesite s črkami ⇨ 64.

Ko je vnos dovolj specifičen, se pojavi seznam možnih mest/zanimivih točk.

Po izbiri mesta/zanimive točke: izberite **Start navigation (začetek navigiranja)** ⇨ 72 ali **Store (shranjevanje)** (v telefonskem imeniku).

Selecting destination from map (izbiranje cilja z zemljevida)

Pritisnite gumb **DEST** in nato izberite **Select from map (izbiranje z zemljevida)**.



Opomba

Razmerje zemljevida lahko spreminjate z obračanjem večfunkcijskega gumba.

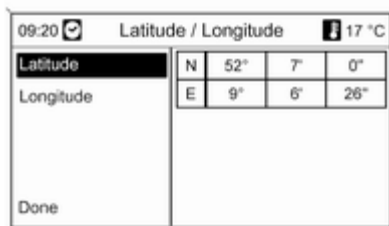
Z uporabo osem-smernega stikala na večfunkcijskem gumbu, z nameščanjem križne oznake na ciljno točko na zemljevidu.

Za potrditev izbire pritisnite večfunkcijski gumb.

Po končanem vnosu naslova izberite **Start navigation (začetek navigiranja)** ⇨ 72 ali **Store (shranjevanje)** (v telefonskem imeniku).

Izbira cilja z uporabo zemljepisnih koordinat.

Pritisnite gumb **DEST** in nato izberite **Longitude / Latitude (zemljepisna dolžina/širina)**.



Izberite **Latitude (zemljepisna širina)**:

Obrnite večfunkcijski gumb za izbiro **N (sever)** ali **S (jug)** (severno ali južno od ekvatorja).

Za potrditev izbire pritisnite večfunkcijski gumb.

Za vnos stopinj zemljepisne širine obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev vnosa pritisnite večfunkcijski gumb.

Vnesite zelene vrednosti za minute in sekunde zemljepisne širine.

Izberite **Longitude (zemljepisna dolžina)**:

Obrnite večfunkcijski gumb za izbiro **W (zahod)** ali **E (vzhod)** (zahodno ali vzhodno od primarnega poldnevnikar v Greenwichu).

Za potrditev vnosa pritisnite večfunkcijski gumb.

Vnesite in potrdite zelene vrednosti za stopinje, minute in sekunde zemljepisne dolžine.

Izberite **Done (Storjeno)**.

Izberite **Start navigation (začetek navigiranja)** ⇨ 72 ali **Store (shranjevanje)** (v telefonskem imeniku).

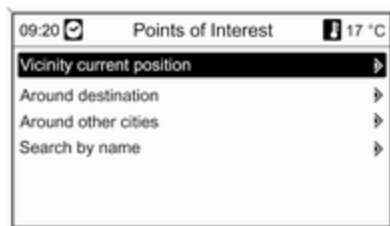
Travel guide (vodič)

(samo DVD 800)

Opomba

Če so podatki iz internega pomnilnika uporabljeni za navigacijo, je vodič razpoložljiv le za shranjene regije.

Pritisnite gumb **DEST** in nato izberite **Travel guide (vodič)**.

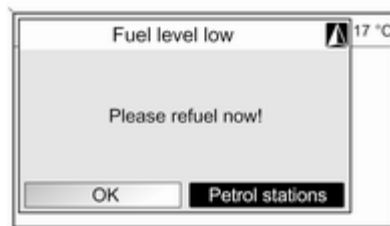


Izpišejo se različne opcije za izbiro zanimivih točk na osnovi kriterija voziča (e. g. nastanitve, rekreacijski centri, znamenitosti ipd.).

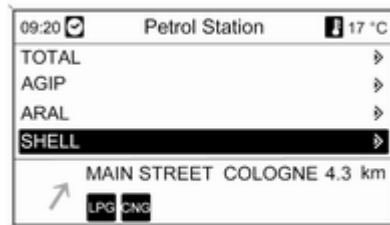
Izbiranje zanimivih točk na osnovi kriterija voziča: glejte ustrezen opis v "Izbiranje zanimivih točk".

Fuel level low (nizek nivo goriva) opozorilo

Če je količina goriva premajhna, se na zaslonu pojavi opozorilo.



Za začetek iskanja bencinskih črpalk v okolici trenutnega položaja vozila: izberite **Petrol stations (bencinske črpalke)**.



Na zaslonu se pojavi seznam vseh najdenih bencinskih črpalk.

Pod tem seznamom je prikazana informacija o trenutno izbrani bencinski črpalke: smer, oddaljenost od bencinske črpalke, razpoložljivi tipi goriva (poleg bencina).

Okrajšave in simboli tipov goriva:

- **CNG**: Compressed natural gas (komprimiran zemeljski plin)
- **LPG**: Liquefied petroleum gas (utekočinjen petrolejski plin)
- Bencinska črpalke (simbol): Diesel

Izberite zeleno bencinsko črpalke in nato **Start navigation (začetek navigiranja)** ↗ 72.

Uporaba imenika

Dodajanje in shranjevanje naslovov v imeniku

Pritisnite gumb **DEST** in nato izberite **Enter address (vnos naslova)**.

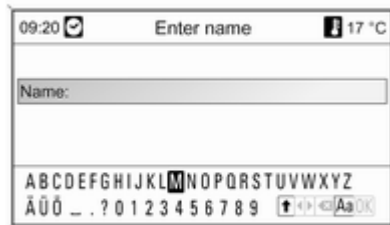


Izbran naslov vnesite s črkami ↻ 64.



Za shranitev naslova v imenik izberite postavko **Store** (shranjevanje).

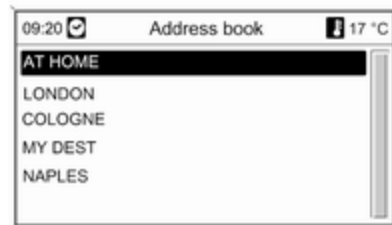
Meni **Enter name** (vnesite ime) je izpisan z vnešenim naslovom kot privzeto ime.



Privzeto ime lahko spremenite s funkcijo vnosa črk ↻ 64.

V imeniku lahko shranite največ 100 ciljnih točk.

Izbiranje naslova iz imenika



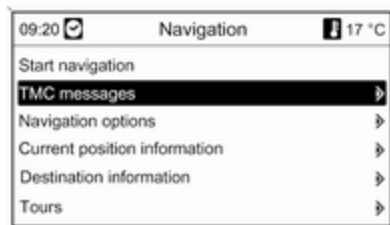
Pritisnite gumb **DEST**, izberite **Address book** (imenik) in nato izberite želen naslov.

Izberite **Start navigation** (začetek navigiranja) ↻ 72 ali **Edit name** (preureditev imena) (v imeniku) ali **Delete** (brisanje) (imena iz imenika).

Vodenje

Pritisnite tipko **NAVI** za odpiranje menija navigacije. Odviso od tega, ali je vodenje po začrtani poti trenutno dejavno ali ne, so na voljo različne opcije menijev.

Funkcije pri nedejavnem vodenju po poti



Start navigation (začetek navigiranja)
 Za odpiranje menija **Enter address** (vnos naslova) izberite **Start navigation (začetek navigiranja)**.
 Izbran je nazadnje vnešen cilj.



Vnos/izbira novega cilja ⇨ 64.

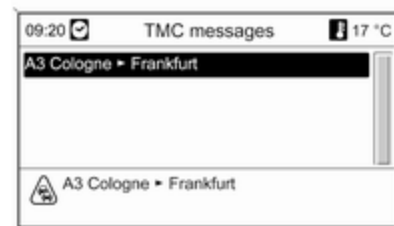
Aktiviranje vodenja po poti

Izberite **Start navigation (začetek navigiranja)**.

TMC messages (TMC obvestila)

Informacije o TMC ⇨ 59.

Izberite **TMC messages (TMC obvestila)** za prikaz seznama vseh TMC prometnih obvestil, ki so trenutno sprejeta.

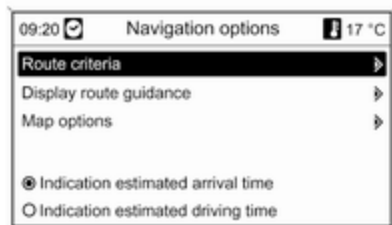


Odvisno od izbranega kriterija filtriranja (⇨ **Navigation options (navigacijske možnosti)**, **Route criteria (kriterij poti)**) so prikazana vsa TMC prometna obvestila ali pa samo tista na začrtani poti.

Izberite TMC prometno obvestilo za prikaz podrobnih informacij o zadevni prometni zadevi.

Navigation options (navigacijske možnosti)

Ustrezen meni podaja opcije in ostale povezane podmenije za konfiguriranje vodenja po poti.



Route criteria (kriterij poti)

Načrtovanje poti je določeno po večih kriterijih:

Izberite enega od naslednjih kriterijev:

- **Fastest** (najhitrejša)
- **Shortest** (najkrajša)
- **Economic** (varčna)

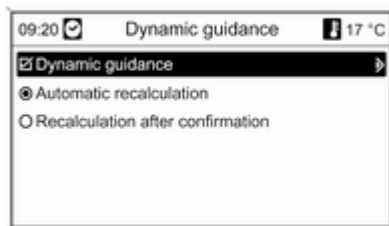
Izberite **Dynamic guidance (dinamično vodenje)** za odpiranje menija za konfiguriranje dinamičnega vodenja po poti; glejte v nadaljevanju.

Po želji izberite enega ali več od naslednjih kriterijev:

- **Avoid freeways** (izogibanje avtocestam)
- **Avoid toll roads** (izogibanje plačninskim cestam)
- **Avoid tunnels** (izogibanje tunelom)
- **Avoid ferries** (izogibanje trajektom)

Konfiguracija dinamičnega vodenja

Informacije o dinamičnem vodenju po poti ⇨ 81.



Izberite **Dynamic guidance (dinamično vodenje)** za vključitev/izključitev dinamičnega vodenja po poti.

Če je dinamično vodenje po poti dejavno:

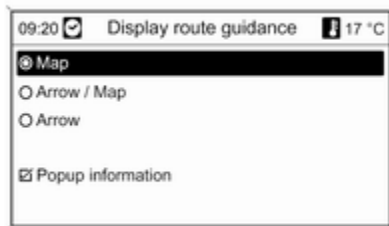
Izberite **Automatic recalculation (samodejno ponovno izračunavanje)**, če je potrebno ponovno načrtovanje (izračunavanje) poti samodejno v primeru prometnih težav.

Izberite **Recalculation after confirmation (ponoven izračun po potrditvi)**, če je potrebno ponovno načrtovanje (izračunavanje) poti po potrditvi ustreznega vprašanja sistema.

Display route guidance (prikaz vodenja)

Za prikaz vodenja so na voljo naslednje možnosti:

- **Map (zemljevid):** vodenje je začrtano na zemljevidu.
- **Arrow / Map (puščica / zemljevid):** vodenje je začrtano na zemljevidu, pojavi se tudi navigacijska puščica.
- **Arrow (puščica):** vodenje je prikazano samo z navigacijskimi puščicami.

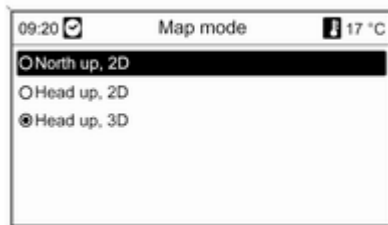


Z uporabo opcije **Popup information (pojavnne informacije)** (pojavnne informacije) lahko izberete, ali naj bo

obvestilo navigacije pri vodenju izpisano v pojavnem oknu med predvajanjem drugega avdio vira (npr. radio). Pojavno obvestilo izgine po nastavljenem času ali s pritiskom tipke **BACK**.

Map options (opcije zemljevida)

Izberite **Map options (opcije zemljevida)** in nato **Map mode (režim zemljevida)** za prikaz naslednjega podmenija:



Izbira med orientacijsko smerjo/ smerjo vožnje (sever navzgor/smer navzgor) in dimenzijo (2D/3D) na zemljevidu (3D na voljo le z DVD 800).

Izberite **Map options (opcije zemljevida)** in nato **Show POIs on map (prikaz zanimivih točk na zemljevidu)** za odpiranje podmenija z različnimi opcijami za določanje, ali naj bodo in katere zanimive točke naj bodo prikazane na zemljevidu.

Pri izbiri **User defined (uporabnik določen)** lahko določite, katere zanimive točke naj bodo prikazane (npr. restavracija, hotel, javni prostori, itn.)

Prikaz časa prihoda ali časa vožnje

Po izbiri opcije

- **Indication estimated driving time (prikaz ocenjenega časa vožnje)** ali
- **Indication estimated arrival time (prikaz ocenjenega časa prihoda)**

v meniju **Navigation options (navigacijske možnosti)** je ocenjen čas prikazan v zgornji vrstici ekrana vodenja po začrtani poti.

Current position information (trenutni položaj)

Na prikazovalniku se izpišejo naslednje informacije o trenutnem položaju:

- City (mesto)
- Street name (ulica)
- Latitude (zemljepisna širina):
- Longitude (zemljepisna dolžina):
- Prikaz zemljevida



Trenutni položaj lahko kopirate v imenik s komando **Store** (**shranjevanje**) (Shrani). Za to dodelite ime z vnašanjem črk ↵ 64.

Destination information (informacije o cilju)

Prikazane informacije: enake kot na ekranu za **Current position (trenutni položaj)**.

Tours (križarjenja)

(samo DVD 800)

"Tour" omogoča, da vnesete niz ciljnih točk za vožnjo od ene do druge ciljne točke. Ta funkcija je uporabna za redne, ponavljajoče poti, da ni potrebno vsakič na novo vnašati posameznih ciljev. Križarjenja se shranijo z uporabo imena. Shraniti je možno največ deset križarjenj z devetimi ciljnimi točkami. Obstoječe križarjenje lahko predruagate s spremembo vrstnega reda ciljev ali z dodajanjem/brisanjem ciljev.

Dodajanje križarjenja



Po izbiri menija **New tour (novo potovanje)**, vnesite ime križarjenja s črkami ↵ 64.

Potrdite poudarjeno ime s postavko **OK (v r**edu). Ime se pojavi na meniju **Tours (križarjenja)**.

Dodajanje vmesnega cilja v križarjenju.

Izberite novo križarjenje in nato **Add waypoint (dodajanje ciljne točke na poti)**.

V podmeniju **Add waypoint (dodajanje točke na poti)** se izpišejo naslednje opcije za vmesne ciljne točke:

- **Enter waypoint (vnos smerne točke na poti)** (vnos naslova)
- **Address book (imenuk)**
- **Last destinations (nazadnje vnešeni cilji)**

- **Select from map (izbiranje z zemljevida)**
 - **Points of Interest (zanimive točke)**
- Izberite opcijo za vnos cilja in nato izberite/vnesite želeno vmesno ciljno točko ➤ 64.

Po izbiri/vnosu nove vmesne ciljne točke izberite **Add (dodajanje)** za dodajanje ustreznega naslova v križarjenje.

Ponovite opisan postopek za dodajanje nadaljnjih vmesnih ciljnih točk.

V osnovi so nove ciljne točke dodane na konec seznama že obstoječih ciljnih točk. Če želite drug položaj, obrnite večfunkcijski gumb za izbiro drugega mesta na seznamu.

Starting tour (začetek križarjenja)

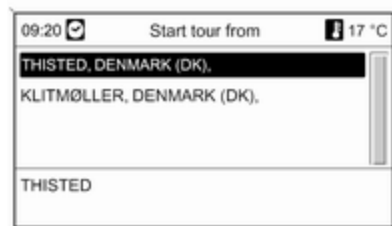


Izberite križarjenje iz menija **Tours** (križarjenja).



Za začetek vodenja po poti za izbrano križarjenje: izberite **Starting tour** (začetek potovanja).

Za začetek vodenja po poti iz določene vmesne ciljne točke izbranega križarjenja: izberite **Starting tour from** (začetek potovanja od).



Izberite začetno točko vodenja po poti.

Sistem izračuna oz. začrta pot križarjenja in vodenje po poti se začne.

Displaying a tour (prikaz križarjenja)
Izberite križarjenje iz menija **Tours** (križarjenja).

Izberite **Show tour (prikaz poti)** za prikaz seznama z vmesnimi ciljnimi točkami na izbranem križarjenju.

Editing a tour (urejevanje križarjenja)

Izberite križarjenje v meniju **Tours (križarjenja)** in nato izberite **Edit tour (urejevanje poti)** za prikaz podmenija z naslednjimi opcijami:



Move waypoints (pomik ciljnih točk na poti)

Označite vmesno ciljno točko, ki jo nameravate premakniti.

Za izrez označene ciljne točke pritisnite večfunkcijski gumb.

Za vstavev izrezane ciljne točke na konec seznama: ponovno pritisnite večfunkcijski gumb.

Za vstavev izrezane ciljne točke pred drugo ciljno točko: označite to ciljno točko in nato pritisnite večfunkcijski gumb.

Delete waypoints (brisanje ciljnih točk na poti)

Označite zeleno vmesno ciljno točko in nato pritisnite večfunkcijski gumb.

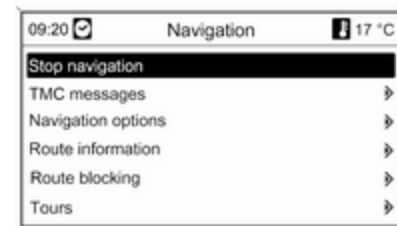
Delete tour (brisanje križarjenja)

Po izbiri te opcije se trenutno izbrano križarjenje popolnoma izbriše.

Dodajanje novega vmesnega cilja v križarjenje.

Opis ⇨ Dodajanje križarjenja.

Funkcije aktivnega vodenja po poti



Stop navigation (ustavitev navigacije)

Po izbiri **Stop navigation (ustavitev navigacije)** je vodenje po poti izključeno in menijske opcije nedejavnega vodenja po poti so izpisane ⇨ 72.

TMC messages (TMC obvestila)

Opis ⇨ **Funkcije pri nedejavnem vodenju po poti.**

Navigation options (navigacijske možnosti)

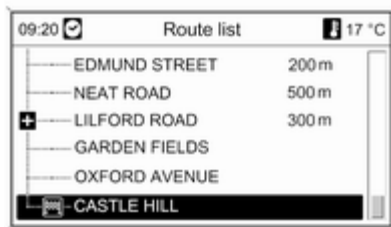
Opis ⇨ **Funkcije pri nedejavnem vodenju po poti.**

Route information (informacije poti)

V meniju **Route information (informacije poti)** so dostopne naslednje informacije:

- **Route list (seznam poti)**
- **Current position information (trenutni položaj)**
- **Destination information (informacije o cilju)**
- **Overview current route (pregled trenutno začrtane poti)**

Route list (seznam poti)



Vse ceste in ulice, vključene v začrtano pot, so podane z relacijo.

Current position information (trenutni položaj)

Opis ⇨ **Funkcije pri nedejavnem vodenju po poti.**

Destination information (informacije o cilju)

Opis ⇨ **Funkcije pri nedejavnem vodenju po poti.**

Overview current route (pregled trenutno začrtane poti)

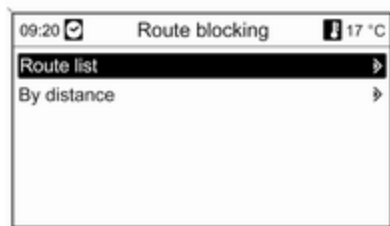
Na prikazovalniku se izpišejo naslednje informacije o začrtani poti:



- **Position (položaj)**
- **Destination (cilj)**
- **Arrival time (čas prihoda)**
- **Distance (prevožena pot)**
- **Prikaz zemljevida**

Route blocking (prepreke na poti)

Za ročno izključitev določenih odsekov poti na začrtani poti vodenja so na voljo naslednje opcije:



Route list (seznam poti)

Na seznamu imen ulic na začrtani poti lahko izključite izbrane odseke in ulice iz celotnega vodenja po poti.



Izključitev ulice iz vodenja po poti:

Označite zadano ime ulice in nato pritisnite večfunkcijski gumb. Ta imena ulic so prikazana prečrtana.

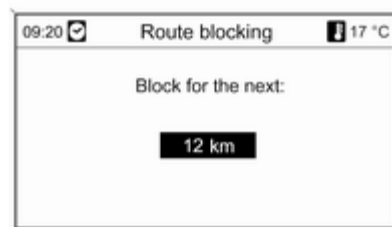
Po potrebi izključite nadaljnje ulice iz vodenja po poti.

Za potrditev obvestila pritisnite tipko **BACK**.

Po potrditvi je pot ponovno izračunana na podlagi izključenih ulic.

By distance (po razdalji):

Z navedbo razdalje lahko izključite odsek poti od trenutnega položaja do zadane razdalje.



Nastavite želeno razdaljo, pritisnite večfunkcijski gumb in potrdite prikazano obvestilo.

Po potrditvi je pot ponovno izračunana na podlagi izključenega odseka poti.

Opomba

Vnešena prepreka na poti ostane aktivna do naslednjega (novega) izračuna poti.

Tours (križarjenja)

(samo DVD 800)

Opis ↗ **Funkcije pri nedejavnem vodenju po poti.**

Ponovitev zadnjega navigacijskega sporočila

Za ponovitev zadnjega obvestila vožiča pritisnite tipko **RPT**.

Dinamično vodenje

Pri vključenem dinamičnem vodenju je celotno stanje v prometu, ki ga sprejme Infotainment sistem prek TMC, upoštevano pri načrtovanju poti. Sistem pri načrtovanju poti

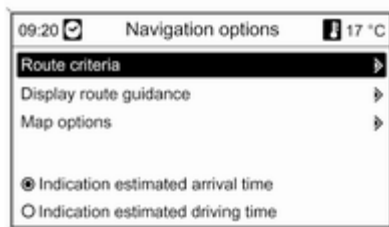
vkluči ovire in zastoje na osnovi prednastavitvenega kriterija (npr. "shortest route" (najkrajša pot), "avoid freeways" (izogibanje avtocestam) etc.).

V primeru prometnih ovir (npr. zastoj, delo, zaprta cesta) na poti se pojavi na zaslonu obvestilo in sistem glasovno obvesti voznika o tipu ovire. Voznik se lahko odloči, ali bo obšel oviro po poti in upošteval predlog o spremembi poti ali pa bo počakal na ovira mine.

Poleg tega je voznik obveščen o prometnih težavah, tudi če vodenje ni dejavno.

Če je vodenje dejavno, sistem neprestano preverja (na podlagi prometnih obvestil), ali se izplača ponovno preračunati pot ali izbrati alternativo glede na prometne razmere.

Vključitev in izključitev dinamičnega vodenja, kriterij načrtovanja poti ter ostale nastavitve v sistemu navigacije izvedete v **Navigation options (navigacijske možnosti)** meniju ⇨ 72.



Dinamično vodenje deluje le, če so cestnoprometne informacije sprejete prek RDS-TMC sistema cestnoprometnih informacij.

Možnost zamude zaradi zastoja, ki jo izračuna Infotainment sistem, je podatek, ki ga sistem sprejme prek trenutno izbrane RDS TMC postaje. Dejanska zamuda se utegne rahlo razlikovati od izračunane.

Pregled simbolov



Št. Obrazložitev


































- 1 Svarilo / opozorilo
- 2 Neprehodna cesta
- 3 Gost promet
- 4 Zastoj
- 5 Ozke ulice
- 6 Megla
- 7 Delo na cesti
- 8 Spolzka cesta
- 9 Smog
- 10 Sneg
- 11 Nevihta
- 12 Odpri seznam
- 13 Zapri seznam
- 14 Buick zastopnik
- 15 Cadillac zastopnik
- 16 Chevrolet zastopnik
- 17 Daewoo zastopnik
- 18 GMC zastopnik

Št. Obrazložitev

- 19 Holden zastopnik
- 20 Opel zastopnik
- 21 Pontiac zastopnik
- 22 Saab zastopnik
- 23 Saturn zastopnik
- 24 Vauxhall zastopnik
- 25 Letališče
- 26 Zabaviščni park
- 27 City (mesto)
- 28 Banka
- 29 Bančni avtomat
- 30 Avtobusna postaja
- 31 Kamp
- 32 Pokopališče
- 33 Lekarna
- 34 Kino
- 35 Trenutni položaj

Št. Obrazložitev

- 36 Vmesna ciljna točka (samo DVD 800)
- 37 Naslednja vmesna ciljna točka
- 38 Destination (cilj)
- 39 Prometna obvestila
- 40 Trajekt

 41	 49	 57	 65	 73
 42	 50	 58	 66	
 43	 51	 59	 67	
 44	 52	 60	 68	
 45	 53	 61	 69	
 46	 54	 62	 70	
 47	 55	 63	 71	
 48	 56	 64	 72	

Št. Obrazložitev

- 41 Meja
- 42 Predor
- 43 Kiosk
- 44 Živež
- 45 Hotel / motel
- 46 Izhod na avtocesti
- 47 Parkirišče
- 48 Park in jahališče
- 49 Večnadstropno parkirišče
- 50 Bencinska črpalka
- 51 Servisno področje
- 52 Restavracija
- 53 WC
- 54 Zgodovinski spomenik
- 55 Bolnica
- 56 Urgenca
- 57 Policija
- 58 Pristanišče

Št. Obrazložitev

- 59 Gorski prelaz
- 60 Muzej
- 61 Najem avtomobilov
- 62 Informacije na poti
- 63 Sprostitev in razvedrilo
- 64 Storitve
- 65 Javni prostor
- 66 Povezano z vozilom
- 67 Nakupovalni center
- 68 Plačninska cesta
- 69 Turistične informacije
- 70 Znamenitost
- 71 Šport in rekreacija
- 72 Izhodi
- 73 Garaža

Glasovno vodenje

Splošne informacije 87

Upravljanje s telefonom 87

Splošne informacije

Glasovno vodenje vhoda mobilnega telefona omogoča glasovno vodenje nekaterih funkcij mobilnega telefona. Neodvisno od govorca zazna ukaze in številčne sekvence. Ukazi in številčne sekvence so lahko izgovorjene brez premora med posameznimi besedami.

Dodatno lahko shranite telefonske številke pod imenom, ki ga izberete sami (glasovna priponka). Telefonska povezava je lahko vzpostavljena s tem imenom.

V primeru nepravilnega rokovanja ali nepravilnih kod daje glasovno vodenje povratno informacijo in zahteva od vas, da ponovno vnesete zadan ukaz. Poleg tega glasovno vodenje potrdi pomembne ukaze in po potrebi vpraša.

Da ne bi prišlo do nezaželenega klicanja v vozilu, se glasovno vodenje ne začne, dokler ni aktivirano.

Upravljanje s telefonom

Vključitev glasovnega vodenja

Za aktiviranje glasovnega vodenja vhoda mobilnega telefona pritisnite tipko **☒** na volanu. Med telefonskim pogovorom so vsi dejavni avdio viri utišani in vsi prihodi cestnoprometnih obvestil so blokirani.

Nastavitev glasnosti sogovornika

Obrnite gumb za glasnost Infotainment sistema ali pritisnite tipki **+** ali **-** na volanu.

Prekinitev pogovora

Obstaja več možnosti za deaktiviranje glasovnega vodenja in za preklic pogovora:

- Pritisnite tipko **☒** na volanu.
- Recite "**Cancel (preklic)**".
- Nekaj časa ne vnašajte nikakršnega ukaza.
- Po tretjem nerazumljivem ukazu.

Delovanje

S pomočjo glasovnega vodenja je mobilni telefon prijetno upravljati prek glasovnega vnosa. Potrebno je aktivirati glasovno vodenje in izreči zadan ukaz. Po vnosu ukaza vas Infotainment sistem vodi skozi dialoge z vprašanji in povratnimi informacijami za doseg želenega cilja.

Glavni ukazi

Po aktiviranju glasovnega vodenja naznanja kratek zvočni signal, da glasovno vodenje pričakuje vnos.

Razpoložljivi glavni ukazi:

- "Dial (vnos številke)"
- "Call (klic)"
- "Redialing (ponovi klic)"
- "Save (shrani)"
- "Delete (brisanje)"
- "Directory (mapa)"
- "Pair (združitev)"
- "Select device (izbiranje naprave)"
- "Voice feedback (glasovna obvestila)"

Ukazi, ki so pogosto na voljo

- "Help (pomoč)": pogovor se prekine in vsi razpoložljivi ukazi v dejanski funkciji so prikazani.
- "Cancel (preklic)": glasovno vodenje je izključeno.
- "Yes (Da)": sproži se primeren ukrep, odvisno od konteksta.
- "No (Ne)": sproži se primeren ukrep, odvisno od konteksta.

Vnos telefonske številke

Po ukazu "Dial (vnos številke)" zahteva glasovno vodenje vnos številke.

Telefonsko številko je potrebno izgovoriti na normalen način brez premora med številkami.

Prepoznavanje je najboljšo, če naredite vsaj pol sekunden premor vsake tri do pet karakterjev. Infotainment sistem nato ponovi zaznane številke.

Nato lahko vnesete nadaljnje številke ali naslednje ukaze:

- "Dial (vnos številke)": vnosi so sprejeti.
- "Delete (brisanje)": nazadnje vnešena številka ali nazadnje vnešen niz števil je zbrisan.
- "Plus (Plus)": "+" na začetku je vnešen za klic v tujino.
- "Verify (potrditev)": glas ponovi vnose.
- "Asterisk (zvezdica)": vnešena je zvezdica "*".
- "Hash (lestvica)": vnešen je simbol lestvice "#".
- "Help (pomoč)"
- "Cancel (preklic)"

Najdaljša vnešena telefonska številka se sestoji iz 25-ih mest.

Za klic v tujino lahko izgovorite besedo "Plus" (+) na začetku telefonske številke. Plus omogoča, da kličete iz katerekoli države brez tega, da poznate predpono za izhodne klice v zadevni državi. Nato izgovorite zadevno vstopno kodo v državo.

Primer dialoga

Uporabnik: "Dial (vnos številke)"

Glasovno vodenje: "Please, say the number to dial (Prosim, izgovorite številko za klic)"

Uporabnik: "Plus (Plus) Four (štiri) Nine (devet)"

Glasovno vodenje: "Plus (Plus) Four (štiri) Nine (devet)"

Uporabnik: "Seven (sedem) Three (tri) One (ena)"

Glasovno vodenje: "Seven (sedem) Three (tri) One (ena)"

Uporabnik: "One (ena) One (ena) Nine (devet) Nine (devet)"

Glasovno vodenje: "One (ena) One (ena) Nine (devet) Nine (devet)"

Uporabnik: "Dial (vnos številke)"

Glasovno vodenje: "The number is being dialled (številka je vnešena)"

Vnos imena

Z ukazom "Call (klic)" je vnešena telefonska številka, ki je bila shranjena v telefonski knjigi pod imenom (glasovna priponka).

Razpoložljivi ukazi:

- "Yes (Da)"
- "No (Ne)"
- "Help (pomoč)"
- "Cancel (preklic)"

Primer dialoga

Uporabnik: "Call (klic)"

Glasovno vodenje: "Please, say the nametag to call (Prosim, izgovorite imensko priponko za klic)"

Uporabnik: <Ime>

Glasovno vodenje: "Do you want to call <Michael>? (Želite klicati <Michael>?)"

Uporabnik: "Yes (Da)"

Glasovno vodenje: "The number is being dialled (številka je vnešena)"

Začetek drugega klica

Drugi klic lahko začnete med dejavnim telefonskim pogovorom. Za to pritisnite gumb **Ⓢ**.

Razpoložljivi ukazi:

- "Send (pošlji)": ročno aktiviranje DTMF (touch-tone dialling) (dotični-glasovni vnos), npr. glasovna pošta ali telefonska banka:
- "Send nametag (pošlji imensko priponko)": aktiviranje DTMF (touch-tone dialling) (dotični-glasovni vnos) z vnosom imena (glasovna priponka).
- "Dial (vnos številke)"
- "Call (klic)"
- "Redialing (ponovi klic)"
- "Help (pomoč)"
- "Cancel (preklic)"

Primer dialoga

Uporabnik: <če je telefonski klic dejaven: pritisnite tipko **Ⓢ**>

Uporabnik: "Send (pošlji)"

Glasovno vodenje: "Please, say the number to send (Prosim, izgovorite številko za sporočilo.)"

(za vnos številke glejte primer dialoga za **Vnos telefonske številke**)

Uporabnik: "Send (pošlji)"

Redialing (ponovi klic)

Z ukazom "**Redialing (ponovi klic)**" (ponovni klic) je nazadnje vnešena telefonska številka ponovno klicana.

Shranjevanje

Z ukazom "**Save (shrani)**" je vnešena telefonska številka shranjena v telefonskem imeniku pod imenom (glasovna priponka).

Vnešeno ime je potrebno enkrat ponoviti. Izgovorjava mora biti čimbolj enaka za oba imenska vnosa, sicer glasovno vodenje zavrže vnose.

V telefonskem imeniku lahko shranite največ 50 glasovnih priponk.

Glasovne priponke so odvisne od izgovornika; npr. samo oseba, ki je shranila (posnela) glasovno priponko, jo lahko odpre.

Da ne pride do odsekanega posnetka shranjenega imena pri glasovnem vnosu, naredite kratek premor po zahtevi vnosa.

Za uporabo glasovne priponke neodvisno od lokacije (npr. v drugih državah), je potrebno vse telefonske številke vnesti s "plus" predpono in kodo države.

Razpoložljivi ukazi:

- "**Save (shrani)**": vnosi so sprejeti.
- "**Verify (potrditev)**": zadnji vnos se ponovi.
- "**Help (pomoč)**"
- "**Cancel (preklic)**"

Primer dialoga

Uporabnik: "**Save (shrani)**"

Glasovno vodenje: "**Please, say the number to save (Prosim, izgovorite številko za shranitev)**"

(za vnos številke glejte primer dialoga za **Vnos telefonske številke**)

Uporabnik: "**Save (shrani)**"

Glasovno vodenje: "**Please, say the nametag to save (Prosim, izgovorite imensko priponko za shranitev)**"

Uporabnik: <Ime>

Glasovno vodenje: "**Please, repeat the nametag to confirm (Prosim, ponovite imensko priponko za potrditev)**"

Uporabnik: <Ime>

Glasovno vodenje: "**Saving the nametag (shranjevanje imenske priponke)**"

Brisanje

Predhodno shranjena glasovna priponka se izbriše z ukazom "**Delete (brisanje)**".

Razpoložljivi ukazi:

- "**Yes (Da)**"
- "**No (Ne)**"
- "**Help (pomoč)**"
- "**Cancel (preklic)**"

Poslušanje shranjenih imen

Glasovni izhod vseh shranjenih imen (glasovnih priponk) se začne z ukazom "**Directory (mapa)**".

Ukazi, ki so na voljo med glasovnim izhodom glasovnih priponk:

- **"Call (klic)":** izbrana je telefonska številka zadnje slišno prebrane glasovne priponke.
- **"Delete (brisanje)":** izbrisan je vnos zadnje slišno prebrane glasovne priponke.

Shranjevanje mobilnega telefona na seznam naprav ali brisanje s seznama naprav

Z ukazom **"Pair (združitev)"** lahko mobilni telefon shranite na seznamu naprav ali pa ga izbrisate s seznama naprav Mobile Phone Portala ↪ 97.

Razpoložljivi ukazi:

- **"Add (dodajanje)"**
- **"Delete (brisanje)"**
- **"Help (pomoč)"**
- **"Cancel (preklic)"**

Primer dialoga

Uporabnik: **"Pair (združitev)"**

Glasovno vodenje: **"Do you want to add or delete a device? (Želite dodati ali odstraniti napravo?)"**

Uporabnik: **"Add (dodajanje)"**

Glasovno vodenje: **"Using the pair function in the external device, enter <1234> to pair. (Z uporabo združitvene funkcije na zunanji napravi vnesite <1234> za združitev.)"**

Glasovno vodenje: **"Do you want to pair the device? (Želite združiti napravo?)"**

Uporabnik: **"Yes (Da)"**

Glasovno vodenje: **"The device is connected as the number <device_number>"** (Naprava je povezana kot številka -številka naprave-)

Izbiranje zelenega mobilnega telefona s seznama naprav

Mobilni telefon je lahko izbran s seznama naprav za vzpostavitev Bluetooth povezave z ukazom **"Select device (izbiranje naprave)"**.

Primer dialoga

Uporabnik: **"Select device (izbiranje naprave)"**

Glasovno vodenje: **"Please, say a device number to select (Prosim, izgovorite številko naprave za izbiro.)"**

Uporabnik: **<device_number (številka naprave)>**

Glasovno vodenje: **"Do you want to select the device number <device_number>? (Želite izbrati številko naprave <device_number>?)"**

Uporabnik: **"Yes (Da)"**

Glasovno vodenje: **"Do you want to pair the device? (Želite združiti napravo?)"**

Uporabnik: **"Yes (Da)"**

Glasovno vodenje: **"One moment. (Trenutek)The system searches for the selected device (Sistem išče izbrano napravo)"**

Glasovno vodenje: **"Device number <dev_num> is selected (Številka naprave <dev_num> je izbrana)"**

Voice feedback (glasovna obvestila)

Infotainment sistem odgovori ali komentira vsak glasovni vnos z glasovnim izhodom, ki je prilagojen situaciji.

Za vklop ali izklop glasovnega izhoda vnesite "**Voice feedback (glasovna obvestila)**" ali pritisnite tipko Ⓢ .

Telefon

Splošne informacije	93
Povezava	95
Bluetooth povezava	97
Klic v sili	106
Rokovanje	107
Mobilni telefoni in radijska oprema (CB)	112

Splošne informacije

Vhod (portal) za telefon omogoča telefonski razgovor prek mikrofona v vozilu in zvočnikov ter upravljanje najbolj pomembnih funkcij mobilnika prek Infotainment sistema v vozilu. Za uporabo portala telefona mora biti mobilni telefon povezan s sistemom prek Bluetooth.

Portal za telefon t.j. telefon je možno upravljati tudi glasovno.

Mobilni telefon je voden prek zunanje antene vozila z vstavitvijo v vmesnik, ki je specifičen za dani telefon.

Ne podpira vsak mobilni telefon vseh funkcij portala telefona. Možne funkcije telefona so odvisne od uporabljenega mobilnega telefona in operaterja. Podrobnejše informacije o tem najdete v navodilih za uporabo vašega mobilnega telefona ali pa jih pridobite pri vašem operaterju.

Pomembne informacije o rokovanju in prometni varnosti

Opozorilo

Mobilni telefoni vplivajo na Vaše okolje. Iz tega razloga je potrebno navesti predpise in napotke. Pred uporabo mobilnega telefona v vozilu morate biti seznanjeni z ustreznimi napotki.

⚠ Opozorilo

V vozilu vedno uporabljajte opremo za prostoročno telefoniranje, ker se med telefonskim razgovorom ne morete osredotočiti na vožnjo.

Pred uporabo opreme za prostoročno telefoniranje parkirajte vozilo. Vedno upoštevajte zakonske predpise v državi, v kateri vozite.

Ne pozabite upoštevati posebne predpise, ki se navezujejo na specifična področja in izklopite mobilne telefone, če je uporaba letih prepovedana. V nasprotnem primeru povzroči mobilni telefon motnje, ki utegnejo privedi do nevarne situacije.

Bluetooth

Portal za telefon podpira prostoročni Bluetooth profil V. 1.5 in je naveden v skladu z Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Nadaljnje informacije o specifikacijah najdete na spletni strani <http://qualweb.bluetooth.org>. Dodatno podpira portal telefona tudi SIM Access Profile (SAP).

EU R & TTE sporazum

CE 0700

S tem izjavljamo, da je **Bluetooth System Transceiver** skladen z osnovnimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami smernice 1999/5/EC.

Upravljanje glasovnega vodenja

Glasovnega vodenja ne uporabljajte v zasilnih primerih, ker se v stresnih situacijah glas lahko spremeni do te mere, da ga naprava ne more prepoznati za zadosti hitro vzpostavitev zelene povezave.

Osnovna plošča za specifičen telefonski vmesnik

Kontakti osnovne plošče naj bodo vedno čisti in suhi.

Polnjenje akumulatorja telefona

Akumulator telefona se polni takoj, ko vklopite portal telefona in vstavite telefon v specifični vmesnik.

Upravni elementi za rokovanje

Najbolj pomembni upravni elementi za telefon so:

PHONE gumb: odpiranje glavnega menija telefona.

Upravna stikala na volanu:

☎, 📞: sprejem klica, aktiviranje glasovnega vodenja

☎, ⏹: konec/zavrnitev klica, deaktiviranje glasovnega vodenja
Portal za telefon t.j. telefon je možno upravljati tudi glasovno ☎ 87.

Povezava

Vhod mobilnega telefona se vklopi in izklopi skupaj z v- in iz-ključitvijo kontakta. Pri izključenem kontaktu lahko vklopite in izklopite telefonski vhod prek Infotainment sistema.

Povezava med telefonom in telefonskim vhodom je lahko vzpostavljena prek Bluetooth. Za to mora vaš mobilni telefon podpirati Bluetooth™.

Za vzpostavitev Bluetooth povezave mora biti vhod telefona vklopljen in Bluetooth aktiviran.

Glede informacij o funkciji Bluetooth vašega mobilnega telefona preberite navodila za uporabo vašega mobilnega telefona.

Specifični vmesniki telefona

Pri uporabi specifičnega telefonskega vmesnika je mobilni telefon upravljan prek zunanje antene. Vmesnik deluje tudi kot polnilnik.

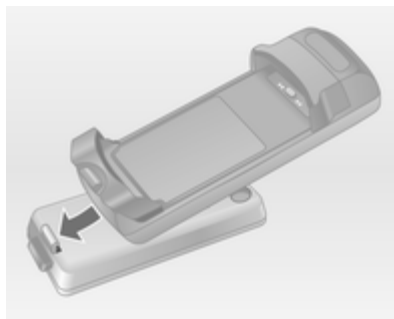
Uporabljajte le vmesnike, ki so odobreni za vaše vozilo in vaš mobilni telefon.

Mobilni telefoni s priklopnim vmesnikom na spodnjem robu

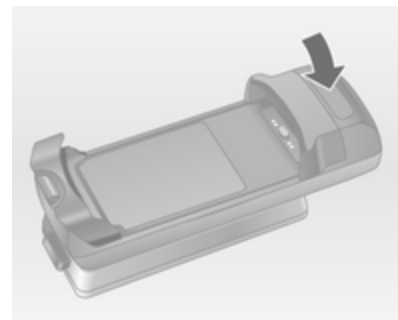
Vgradnja vmesnega kosa

Pritrdite vmesnik na osnovno ploščo.

Prepričajte se, da so kontakti pravilno spojeni.



Najprej spustite prednjo stran vmesnika, kot prikazuje zgornja slika.



Nato spustite zadnjo stran.

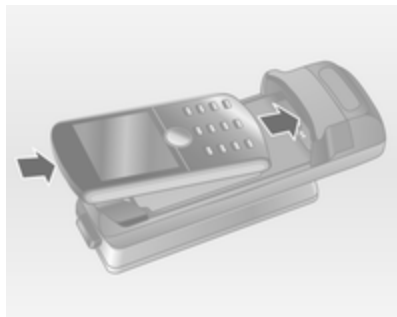
Pri pritrditvi vmesnika se mora slišati zaskok.

Za odstranitev pritisnite tipko za odklepanje na osnovni plošči in dvignite zadnji del vmesnika.

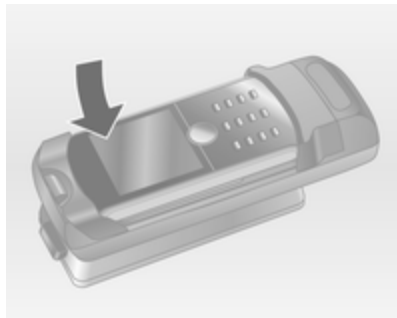
Vstavitve mobilnega telefona

Vstavite mobilni telefon v vmesnik.

Prepričajte se, da so kontakti pravilno spojeni.



Najprej spustite prednjo stran vmesnika, kot prikazuje zgornja slika.

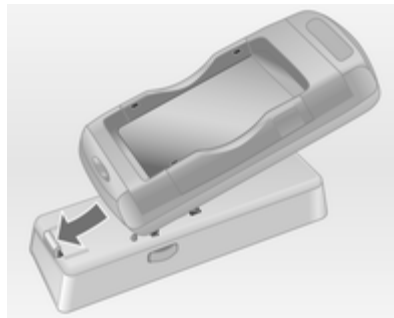


Nato spustite zgornji rob. Pri pritrditvi telefona se mora slišati zaskok.

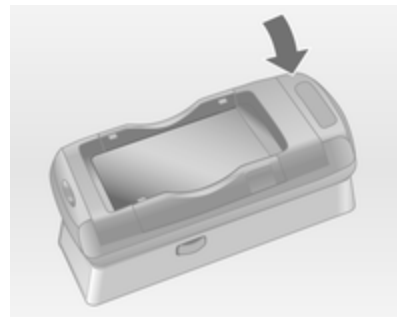
Za odstranitev pritisnite tipko za odklepanje na vmesniku in dvignite najprej zgornji rob telefona.

Mobilni telefoni s priklopnim vmesnikom na stranskem robu
Vgradnja vmesnega kosa

Pritrdite vmesnik na osnovno ploščo. Prepričajte se, da so kontakti pravilno spojeni.



Najprej spustite prednjo stran vmesnika, kot prikazuje zgornja slika.

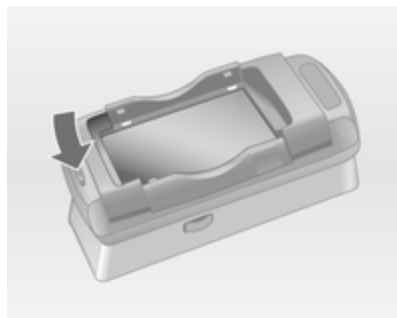


Nato spustite zadnjo stran.

Pri pritrditvi vmesnika se mora slišati zaskok.

Za odstranitev pritisnite oba gumba za odklepanje na obeh straneh osnovne plošče hkrati.

Vstavitev mobilnega telefona



Če sta stranska nosilca na vmesniku v zaprtem položaju, pritisnite gumb poleg sprednjega roba vmesnika za odpiranje nosilcev.



Z odprtimi stranskimi nosilci vmesnika spustite telefon v vmesnik navpično, kot prikazuje zgornja slika, da se stranska nosilca zataknejo.

Pri pritrditvi telefona se mora slišati zaskok.

Za odstranitev telefona pritisnite tipko za odklepanje na vmesniku in dvignite telefon.

Bluetooth povezava

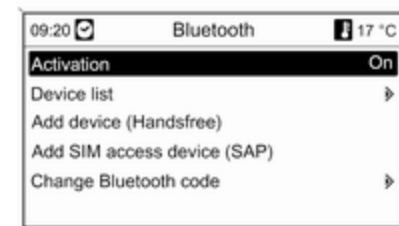
Bluetooth povezava je radijski standard za brezžične povezave med telefonom in drugo opremo. Z njegovo pomočjo se lahko

prenašajo informacije, kot so podatki v telefonskem imeniku, klicni sezname in imena mrežnih operaterjev ter jakosti polj. Funkcija je lahko omejena, kar je odvisno od tipa telefona.

Za vzpostavitev Bluetooth povezave z vhodom telefona je potrebno aktivirati funkcijo Bluetooth na telefonu in telefon je potrebno nastaviti na "visible" (viden). Več o tem si preberite v navodilih za uporabo mobilnega telefona.

CD 500 / DVD 800

Bluetooth meni



Pritisnite tipko **CONFIG**.

Izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **Bluetooth**.

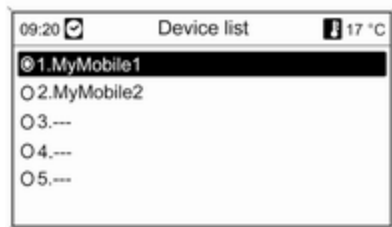
Aktiviranje Bluetooth

Če je Bluetooth funkcija vhoda mobilnega telefona deaktivirana:

Nastavite **Activation (vklop)** na **On (vklop)** in potrdite temu sledeča sporočila.

Device list (seznam naprav)

Če je mobilni telefon priključen na vhod prek Bluetooth prvič, se ta isti mobilni telefon shrani na seznamu naprav.



Na seznamu naprav lahko shranite največ 5 mobilnikov.

Združitev mobilnega telefona prvič

Za priklop telefona na portal telefona sta na voljo dve možnosti: z dodajanjem telefona kot prostoročne naprave ali z uporabo SIM Access Profile (SAP).

Prostoročni način

Ko dodate telefon kot prostoročno napravo, lahko kličete in sprejemate klice ter uporabljate druge funkcije prek portala telefona. Spekter razpoložljivih funkcij je odvisen od mobilnega telefona. Ko je telefon priključen na portal za telefon, ga lahko uporabljate kot ponavadi.

Zaradi Bluetooth povezave se akumulator telefona prazni veliko hitreje kot pa pri običajni uporabi telefona.

SAP način

Pri uporabi SAP načina je na voljo več funkcij prek portala telefona, kot so npr. varnostne opcije in opcije sporočil. Spekter razpoložljivih funkcij je odvisen od omrežnega operaterja.

Dodatno je v SAP načinu telefon v načinu pripravljenosti. Dejavni sta le Bluetooth povezava in SIM kartica, kar privede do manjše porabe električne energije priključenega telefona.

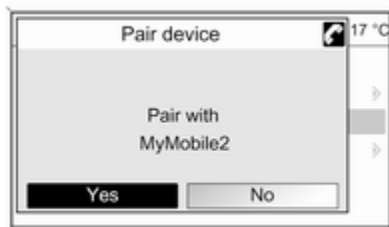
Priklop telefona kot prostoročna naprava



Izberite **Add device (Handsfree (dodajanje naprave (prostoročno telefoniranje))**). Pojavi se Bluetooth koda, ki jo je potrebno vnesti v mobilni telefon.

Vhod (portal) mobilnega telefona zaznajo tedaj druge Bluetooth naprave.

Takoj ko mobilni telefon zazna vhod mobilnega telefona, lahko na telefonu vnesete Bluetooth kodo.

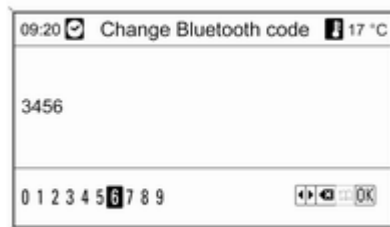


Takoj ko mobilni telefon zazna vhod mobilnega telefona, lahko potrdite povezavo.

Mobilni telefon je prevzet na seznamu naprav in ga lahko upravljate prek vhoda mobilnega telefona.

Changing the Bluetooth code (sprememba kode Bluetooth)
(velja le za prostoročni način)

Ko je Bluetooth povezava med telefonom in vhodom (portalom) vzpostavljena prvič, se izpiše tovarniško nastavljena koda. Tovarniško nastavljeno kodo lahko spremenite kadarkoli. Iz varnostnih razlogov je za združitev naprav potrebno uporabiti štiri karakterje in naključno izbrano kodo.



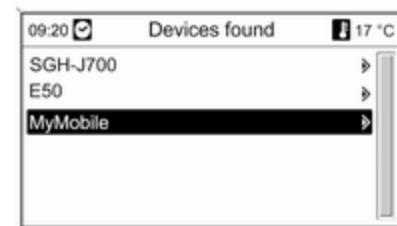
Izberite **Change Bluetooth code (sprememba kode Bluetooth)**. Na prikazanem meniju uredite trenutno Bluetooth kodo in sprejmite preurejeno kodo z izbiro **OK (v redu)**.

Priklop mobilnika prek SIM Access Profile (SAP)

Izberite **Add SIM access device (SAP)**. Portal telefona išče razpoložljive naprave in prikaže seznam najdenih postaj.

Opomba

Telefon mora imeti vključeno funkcijo Bluetooth in mora biti nastavljen na "visible" (viden).

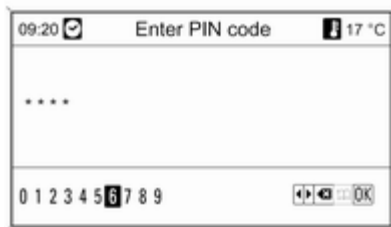


S seznama izberite želeni telefon. Na informacijskem prikazovalniku se pojavi SAP prepustna koda, ki se sestoji iz 16-ih mest.



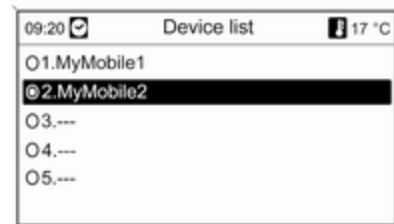
Vnesite izpisano SAP prepustno kodo v telefon (brez presledkov). Na informacijskem prikazovalniku se nato pojavi PIN koda telefona.

Če je funkcija **PIN request (zahteva za PIN)** dejavna, mora uporabnik vnesti PIN kodo SIM kartice v telefon.



Vnesite PIN kodo SIM kartice mobilnega telefona. Mobilni telefon je združen s portalom telefona. Prek portala telefona lahko uporabljate storitve omrežnega operaterja.

Povezava mobilnika, shranjenega na seznamu naprav



Izberite želen mobilni telefon in izberite opcijo **Select (izbira)**.

Takoj ko mobilni telefon zazna vhod (portal) mobilnega telefona, lahko potrdite povezavo.

Mobilni telefon lahko upravljate prek vhoda za mobilni telefon.

Odstranjevanje želenega mobilnega telefona s seznama naprav

S seznama naprav izberite želeni telefon. V izbranem meniju izberite **Delete (brisanje)** in potrdite temu sledeča sporočila.

Nastavitev tonov zvonjenja

Pritisnite tipko **CONFIG**.

Izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **Ringtone (ton zvonjenja)**.

Izberite želeno opcijo.

Nastavitev priklopljenega telefona

Če je telefon priklopljen prek SAP, lahko v meniju **Phone settings (nastavitve telefona)** konfigurirate razne nastavitve telefona.

Spreminjanje varnostnih nastavitev

Pritisnite tipko **CONFIG**.

Izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **Security (zaščita)**.

Pojavi se varnostni dialog.

Aktiviranje/deaktiviranje PIN zahteve

Izberite **PIN request (zahteva za PIN) On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

Vnesite PIN kodo SIM kartice mobilnega telefona in potrdite.

Opomba

Ta opcija je odvisna od posameznega omrežnega operaterja.

Sprememba PIN kode

Izberite **Change PIN (sprememba PIN)**.

Vnesite trenutno PIN kodo. Vnesite novo PIN kodo. Ponovno vnesite novo PIN kodo in potrdite. PIN koda je spremenjena.

Konfiguriranje omrežnih storitev

Izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **Network services (omrežni operaterji)**. Pojavi se dialog omrežnih storitev.

Na voljo je nekaj možnosti; odvisno od omrežja in mobilnega telefona.

- **Network selection (izbira omrežja):** izbira med samodejno in ročno nastavitvijo omrežja.
- **Call waiting (klic v čakanju):** aktiviranje in deaktiviranje čakanja na klic.
- **Call diverting (preusmerjanje klica):** izbira možnosti usmeritve, odvisne od situacije.
- **Call barring (prepuščanje klica):** konfiguriranje prepuščanja klicev, odvisno od situacije.

Glede podrobnosti konfiguracije omrežnih storitev preberite priročnik za uporabo telefona ali pa se pozanimajte pri omrežnem operaterju.

Konfiguriranje številke SMS centra

Številka SMS centra je telefonska številka, ki deluje kot prehod za prenos SMS sporočil med mobilnimi telefoni. To številko navadno nastavi omrežni operater.

Za konfiguriranje številke SMS centra izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **SMS center number (številka SMS centra)**. Po potrebi spremenite številko SMS centra.

Ponastavitev mobilnika na tovarniške nastavitve

Izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **Factory settings (tovarniške nastavitve)**.

CD 300 / CD 400 / CDC 400

Bluetooth meni



Pritisnite gumb **CONFIG**.

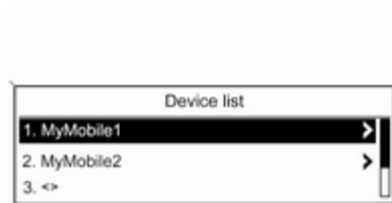
Izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **Bluetooth**.

Aktiviranje Bluetooth

Če je Bluetooth funkcija vhoda mobilnega telefona deaktivirana: nastavite **Bluetooth** na **On (vklop)** in potrdite temu sledeča sporočila.

Device list (seznam naprav)

Če je mobilni telefon priključen na vhod prek Bluetooth prvič, se ta isti mobilni telefon shrani na seznamu naprav.



Na seznamu naprav lahko shranite največ 5 mobilnikov.

Združitev mobilnega telefona prvič

Za priklop telefona na portal telefona sta na voljo dve možnosti: z dodajanjem telefona kot prostoročne naprave ali z uporabo SIM Access Profile (SAP).

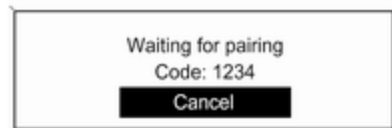
Prostoročni način

Ko dodate telefon kot prostoročno napravo, lahko kličete in sprejemate klice ter uporabljate druge funkcije prek portala telefona. Spekter razpoložljivih funkcij je odvisen od mobilnega telefona. Ko je telefon priključen na portal za telefon, ga lahko uporabljate kot ponavadi. Zaradi Bluetooth povezave se akumulator telefona prazni veliko hitreje kot pa pri običajni uporabi telefona.

SAP način

Pri uporabi SAP načina je na voljo več funkcij prek portala telefona, kot so npr. varnostne opcije in opcije sporočil. Spekter razpoložljivih funkcij je odvisen od omrežnega operaterja. Dodatno je v SAP načinu telefon v načinu pripravljenosti. Dejavnosti sta le Bluetooth povezava in SIM kartica, kar privede do manjše porabe električne energije priključenega telefona.

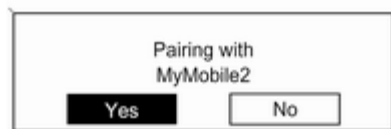
Priklop telefona kot prostoročna naprava



Izberite **Add device (Handsfree (dodajanje naprave (prostoročno telefoniranje))**. Pojavi se Bluetooth koda, ki jo je potrebno vnesti v mobilni telefon.

Vhod (portal) mobilnega telefona zaznajo tedaj druge Bluetooth naprave.

Takoj ko mobilni telefon zazna vhod mobilnega telefona, lahko na telefonu vnesete Bluetooth kodo.



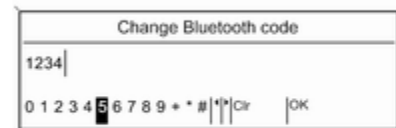
Takoj ko mobilni telefon zazna vhod mobilnega telefona, lahko potrdite povezavo.

Mobilni telefon je prevzet na seznamu naprav in ga lahko upravljate prek vhoda mobilnega telefona.

Changing the Bluetooth code (sprememba kode Bluetooth) (velja le za prostoročni način)

Ko je Bluetooth povezava med telefonom in vhodom (portalom) vzpostavljena prvič, se izpiše tovarniško nastavljena koda. Tovarniško nastavljeno kodo lahko spremenite kadarkoli. Iz varnostnih

razlogov je za združitev naprav potrebno uporabiti štiri karakterje in naključno izbrano kodo.



Izberite **Change Bluetooth code (sprememba kode Bluetooth)**. Na prikazanem meniju uredite trenutno Bluetooth kodo in sprejmite preurejeno kodo z izbiro **OK (v rеду)**.

Priklop mobilnika prek SIM Access Profile (SAP)

(samo CD 400 / CDC 400)

Izberite **Add SIM access device (Dodaj napravo s SIM dostopom)**.

Portal telefona išče razpoložljive naprave in prikaže seznam najdenih postaj.

Opomba

Telefon mora imeti vključeno funkcijo Bluetooth in mora biti nastavljen na "visible" (viden).

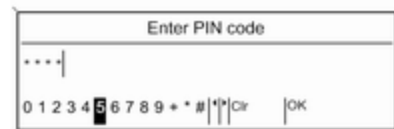


S seznama izberite želeni telefon. Na informacijskem prikazovalniku se pojavi SAP prepustna koda, ki se sestoji iz 16-ih mest.



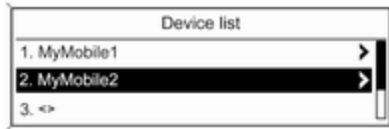
Vnesite izpisano SAP prepustno kodo v telefon (brez presledkov). Na informacijskem prikazovalniku se nato pojavi PIN koda telefona.

Če je funkcija **PIN request (zahteva za PIN)** dejavna, mora uporabnik vnesti PIN kodo SIM kartice v telefon.



Vnesite PIN kodo SIM kartice mobilnega telefona. Mobilni telefon je združen s portalom telefona. Prek portala telefona lahko uporabljate storitve omrežnega operaterja.

Povezava mobilnika, shranjenega na seznamu naprav



Izberite zelen mobilni telefon in izberite opcijo **Select (izbira)**.

Takoj ko mobilni telefon zazna vhod (portal) mobilnega telefona, lahko potrdite povezavo.

Mobilni telefon lahko upravljate prek vhoda za mobilni telefon.

Odstranjevanje zelenega mobilnega telefona s seznama naprav

S seznama naprav izberite zeleni telefon. V izbranem meniju izberite **Delete (brisanje)** in potrdite temu sledeča sporočila.

Nastavitev tonov zvonjenja

Pritisnite gumb **CONFIG**.

Izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **Ring tone (ton zvonjenja)**.

Izberite zeleno opcijo.

Nastavitev priklapljenega telefona

Če je telefon priklapljen prek SAP, lahko v meniju **Phone settings (nastavitve telefona)** konfigurirate razne nastavitve telefona.

Spreminjanje varnostnih nastavitvev

Pritisnite tipko **CONFIG**.

Izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **Security (zaščita)**.

Pojavi se varnostni dialog.

Aktiviranje/deaktiviranje PIN zahteve

Izberite **PIN request (zahteva za PIN) On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

Vnesite PIN kodo SIM kartice mobilnega telefona in potrdite.

Opomba

Ta opcija je odvisna od posameznega omrežnega operaterja.

Sprememba PIN kode

Izberite **Change PIN (sprememba PIN)**.

Vnesite trenutno PIN kodo. Vnesite novo PIN kodo. Ponovno vnesite novo PIN kodo in potrdite. PIN koda je spremenjena.

Konfiguriranje omrežnih storitev

Izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **Network services (omrežni operaterji)**. Pojavi se dialog omrežnih storitev.

Na voljo je nekaj možnosti; odvisno od omrežja in mobilnega telefona.

- **Network selection (izbira omrežja):** izbira med samodejno in ročno nastavitvijo omrežja.
- **Call waiting (klic v čakanju):** aktiviranje in deaktiviranje čakanja na klic.
- **Call diverting (preusmerjanje klica):** izbira možnosti usmeritve, odvisne od situacije.
- **Call barring (prepuščanje klica):** konfiguriranje prepuščanja klicev, odvisno od situacije.

Glede podrobnosti konfiguracije omrežnih storitev preberite priročnik za uporabo telefona ali pa se pozanimajte pri omrežnem operaterju.

Konfiguriranje številke SMS centra

Številka SMS centra je telefonska številka, ki deluje kot prehod za prenos SMS sporočil med mobilnimi telefoni. To številko navadno nastavi omrežni operater.

Za konfiguriranje številke SMS centra izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **SMS center number (številka SMS centra)**. Po potrebi spremenite številko SMS centra.

Ponastavitev mobilnika na tovarniške nastavitve

Izberite **Phone settings (nastavitve telefona)** in nato **Restore factory settings (povrnitev tovarniških nastavitvev)**.

Klic v sili

⚠ Opozorilo

Vzpostavitev povezave ni zajamčena v vseh situacijah. Iz teh razlogov se ne zanašajte izključno na mobilni telefon v primeru pomembnega razgovora (npr. zdravstveni primer).

Pri nekaterih operaterjih je potrebno pravilno vstaviti veljavno SIM kartico v mobilni telefon.

⚠ Opozorilo

Upoštevajte to, da lahko kličete in sprejemate klice z mobilnim telefonom, če je le-ta v etru operaterja z zadosti močnim signalom. V določenih okoliščinah zasilnih klicev ni možno izvesti na vseh omrežjih. Možno je, da le-teh ni možno izvesti pri določenih operaterjih in/ali dejavnih funkcijah telefona. O tem lahko poizveste pri lokalnih operaterjih.

V sili klicana številka se lahko razlikuje v odvisnosti od regije in države. Pred tem se pozanimajte o pravilni zasilno klicani številki za ustrezno regijo.

Klicanje v sili

Vnesite klicno številko v sili (npr. **112**).

Telefonska povezava s centrom za zasilne klice je nastavljena.

Ko vas uslužbenec vpraša po primeru, odgovorite.

⚠ Opozorilo

Ne končajte klica, dokler vam iz centra za klice v sili tega ne velijo.

Rokovanje

Uvod

Takoj, ko je vzpostavljena povezava Bluetooth med vašim telefonom in Infotainment sistemom, lahko upravljate veliko funkcij vašega telefona prek Infotainment sistema.

Prek Infotainment sistema lahko npr. vzpostavite povezavo s telefonskimi števkami, shranjenimi v vašem mobilnem telefonu ali spremenite telefonske številke.

Opomba

Prostorčni način mobilnega telefona ostane dejaven; npr. sprejemanje klica ali nastavev glasnosti.


Po vzpostavitvi povezave med mobilnim telefonom in Infotainment sistemom so podatki telefona preneseni na Infotainment sistem.

V odvisnosti od modela telefona utegne to trajati nekaj časa. V tem obdobju je upravljanje mobilnega telefona izvedljivo prek Infotainment sistema le v omejeni meri.

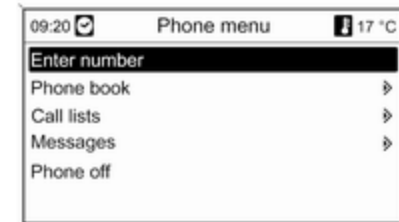
Vseh funkcij vhoda mobilnega telefona ne podpirajo vsi telefoni. Zato lahko pride do odstopanj od opisanega delovanja teh specifičnih telefonov. Za nadaljnje informacije glejte navodila specifičnega vmesnika telefona.

CD 500 / DVD 800

Nastavev glasnosti naprave za prostoročno telefoniranje

Obrnite gumb  na Infotainment upravni plošči ali pritisnite tipke + / - na volanu.

Vnos telefonske številke

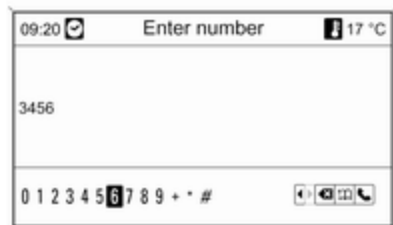


Če je dejaven glavni meni telefona, pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje **Phone menu (telefonski meni)**.

Na voljo je nekaj možnosti za vnos telefonske številke, uporabo telefonskega imenika in seznama klicev, za pregled in urejanje sporočil.

S komando **Phone off (telefon izklopljen)** lahko priklopljen telefon odklopite z vhoda za telefon.

Ročni vnos telefonske številke



Izberite **Enter number (vnos številke)** in nato vnesite želeno telefonsko številko.

Za zagon postopka vnosa izberite **↵**.

Za odpiranje telefonskega imenika izberite **☰**.

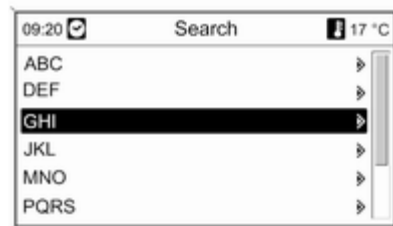
Telefonski imenik

Po vzpostavitvi povezave je telefonski imenik primerjan s telefonskim imenikom v začasnem spominu, ki služi za registriranje iste

SIM kartice ali istega telefona. V tem obdobju se novo dodani vnosi ne izpišejo.

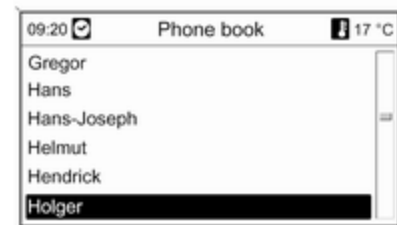
Če sta SIM kartica in telefon različna, se telefonski imenik ponovno napolni. V odvisnosti od modela telefona utegne ta postopek trajati nekaj minut.

Izbiranje telefonske številke iz telefonskega imenika



Izberite **Phone book (imenik)**.

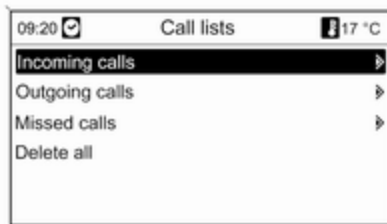
Na prikazanem meniju **Search (iskanje)** izberite želeno začetno črko za zagon predizbire vnosov telefonskega imenika, ki jih želite izpisati.



Po izvedbi predizbire: izberite želeni vnos v telefonskem imeniku za izpis številke pod tem vnosom.

Izberite želeno številko za zagon postopka vnosa.

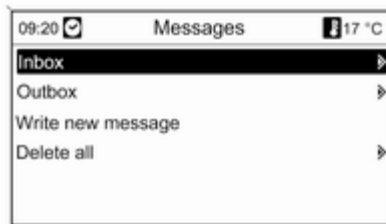
Call lists (seznamy klicev)



Prek menija **Call lists (seznamy klicev)** lahko pregledate vhodne, izhodne in zgrešene klice ter vnesete ustrezne številke. V tem meniju lahko sezname tudi brišete.

Za zagon postopka vnosa: izberite zelen seznam klicev, nato vnos v seznamu klicev in na koncu zeleno telefonsko številko.

Funkcije sporočil



Ko je mobilnik združen prek SAP režima, lahko pregledate, urejate in pošiljate sporočila prek Phone portala. V tem meniju lahko sporočila tudi brišete.

Za pregled prejetih sporočil: izberite **Inbox (vhodni)**.

Za pregled oddanih sporočil: izberite **Outbox (izhodni)**.

Za urejanje sporočila: izberite **Write new message (pisanje novega sporočila)**.

Opomba

Sporočila so omejena na 70 mest.

Incoming call (vhodni klic)

V primeru vhodnega klica se pojavi meni, na katerem izberete sprejem ali zavrnitev klica.

Izberite želeno opcijo.

Funkcije med telefonskim klicem

Če imate trenutno telefonski pogovor, pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje podmenija.

V odvisnosti od stanja in funkcionalnosti mobilnega telefona je na voljo več možnosti:

- **Hang up (odlaganje):** odklop telefonske povezave
- **Call number (klicana številka):** vnos telefonske številke za drugi telefonski klic ali izvedba DTMF (touch-tone dialling) (dotični-glasovni vnos), npr. glasovna pošta ali telefonska banka
- **Detach call (prekinitev klica):** prekinitev povezave udeležencu telefonske konference
- **Merge calls (spajanje klicev):** spoj dveh klicev v primeru večih aktivnih klicev

- **Switch calls (preklop med klici):** preklapljanje med klici v primeru večih aktivnih klicev
- **Mute call (utišanje telefona):** utišanje telefonskega klica

Opomba

Če med telefonskim pogovorom izključite kontakt, ostane povezava aktivna, dokler ne prekinete povezave ročno.

CD 300 / CDC 400

Nastavitev glasnosti naprave za prostoročno telefoniranje

Obrnite gumb ϕ na Infotainment upravni plošči ali pritisnite tipke + / - na volanu.

Vnos telefonske številke

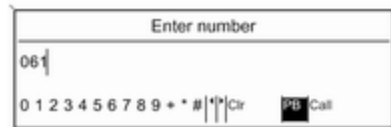


Če je dejaven glavni meni telefona, pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje menija Phone operation (izbirnik za rokovanje s telefonom).

Na voljo je nekaj možnosti za vnos telefonske številke, uporabo telefonskega imenika in seznama klicev, za pregled in urejanje sporočil.

S komando **Phone off (telefon izklopljen)** lahko priklopljen telefon odklopite z vhoda za telefon.

Ročni vnos telefonske številke



Izberite **Enter number (vnos številke)** in nato vnesite želeno telefonsko številko.

Izberite **Call (klic)** za zagon postopka klicanja.

Preklopite lahko na telefonski imenik z izbiro **PB**.

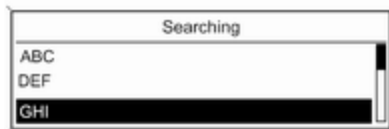
Telefonski imenik

Po vzpostavitvi povezave je telefonski imenik primerjan s telefonskim imenikom v začasnem spominu, ki služi za registriranje iste

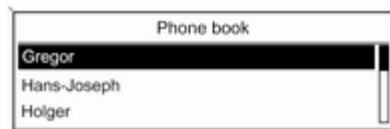
SIM kartice ali istega telefona. V tem obdobju se novo dodani vnosi ne izpišejo.

Če sta SIM kartica in telefon različna, se telefonski imenik ponovno napolni. V odvisnosti od modela telefona utegne ta postopek trajati nekaj minut.

Izbiranje telefonske številke iz telefonskega imenika



Izberite **Phone book (imenik)**. Na prikazanem meniju izberite zeleno začetno črko za zagon predizbire vnosov telefonskega imenika, ki jih želite izpisati.



Po izvedbi predizbire: izberite zeleni vnos v telefonskem imeniku za izpis številok pod tem vnosom.

Izberite zeleno številko za zagon postopka vnosa.

Call lists (seznammi klicev)



Prek menija **Call lists (seznammi klicev)** lahko pregledate vhodne, izhodne in zgrešene klice ter vnesete ustrezne številke. Za zagon postopka vnosa: izberite zelen seznam klicev, nato vnos v seznamu klicev in na koncu zeleno telefonsko številko.

Funkcije sporočil
(samo CD 400 / CDC 400)



Ko je mobilnik združen prek SAP režima, lahko pregledate, urejate in pošiljate sporočila prek Phone portala. V tem meniju lahko sporočila tudi brišete.

Za pregled prejetih sporočil: izberite **Inbox (vhodni)**.

Za pregled oddanih sporočil: izberite **Outbox (izhodni)**.

Za urejanje sporočila: izberite **Write new message (pisanje novega sporočila)**.

Opomba

Sporočila so omejena na 70 mest.

Incoming call (vhodni klic)

V primeru vhodnega klica se pojavi meni, na katerem izberete sprejem ali zavrnitev klica.

Izberite zeleno opcijo.

Funkcije med telefonskim klicem

Če imate trenutno telefonski pogovor, pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje podmenija.

V odvisnosti od stanja in funkcionalnosti mobilnega telefona je na voljo več možnosti:

- **Hang up (odlaganje):** odklop telefonske povezave
- **Call number (klicana številka):** vnos telefonske številke za drugi telefonski klic ali izvedba DTMF (touch-tone dialling) (dotični-glasovni vnos), npr. glasovna pošta ali telefonska banka
- **Detach call (prekinitev klica):** prekinitev povezave udeležencu telefonske konference
- **Merge calls (spajanje klicev):** spoj dveh klicev v primeru večih aktivnih klicev

- **Switch calls (preklop med klici):** preklapljanje med klici v primeru večih aktivnih klicev
- **Mute call (utišanje telefona):** utišanje telefonskega klica

Mobilni telefoni in radijska oprema (CB)

Navodila za vgradnjo in uporabo

Pri vgradnji in uporabi mobilnega telefona morate upoštevati za vozilo specifična navodila za vgradnjo in predpise za uporabo izdelovalca telefona in opreme za prostoročno telefoniranje. V nasprotnem primeru utegne vozilo izgubiti dovoljenje za udeležbo v prometu (smernica EU 95/54/EC).

Predpogoji za nemoteno delovanje:

- strokovno nameščena zunanja antena, ki omogoča maksimalen sprejem,
- največja moč oddajanja 10 W,
- vgradnja telefona na primerno mesto (upoštevajte navodila v uporabniškem priročniku, v poglavju **Sistem varnostnih blazin**).

Poiščite strokovnjaka, ki bo svetoval, kje so najprimernejše namestitve zunanje antene in katera držala za telefon so na voljo ter kakšna je uporaba naprav z oddajno močjo, večjo od 10 vatov.

Oprema za prostoročno telefoniranje brez zunanje antene pri standardnih mobilnih telefonih GSM 900/1800/1900 in UMTS je dovoljena le, če maksimalna prenosna moč mobilnega telefona ne preseže 2-h vatov z GSM 900 in 1-ega vata v ostalih primerih.

Iz varnostnih razlogov odsvetujemo telefoniranje med vožnjo. Tudi pri uporabi opreme za prostoročno telefoniranje lahko pogovor odvrča pozornost od dogajanja v prometu.

Opozorilo

Radijska oprema in mobilni telefoni, ki ne ustrezajo trenutno navedenim standardom, morajo delovati izključno le z anteno, ki je nameščena zunaj vozila.

Svarilo

Mobilni telefoni in radijska oprema utegnejo povzročiti motnje v delovanju električnega/elektronskega omrežja vozila, če delujejo brez zunanje antene, razen če so upoštevani trenutno navedeni predpisi.

Kazalo

A		K	
Aktiviranje CD/DVD predvajalnika	47	Klic v sili	106
Aktiviranje navigacijskega sistema.....	61	Konfiguriranje DAB.....	42
		Konfiguriranje RDS.....	38
B		M	
Bluetooth.....	93	Meniji valovnih območij	33
Bluetooth povezava	97	Mobilni telefoni in radijska oprema (CB)	112
C		Mute (utišanje).....	16
Cestnoprometna obvestila.....	26	N	
D		Nastavitev glasnosti.....	16
DAB.....	42	Nastavitev glasnosti navigacije....	61
Digitalni avdio sprejem	42	Nastavitve glasnosti	26
Dinamično vodenje	81	O	
E		Osebne nastavitve	28
Enhanced Other Networks (Ojačana ostala omrežja).....	38	Osnovno rokovanje	17
EON.....	38	P	
G		Polnjenje akumulatorja telefona... ..	93
Glasnost glasovnega vnosa.....	87	Posodabljanje seznamov postaj... ..	33
Gumb BACK.....	17	Povezava	95
I		Predvajanje shranjenih avdio datotek	57
Iskanje postaj	29	Pregled simbolov	83
Izbira valovnega območja.....	29	Pregled upravnih elementov za rokovanje	5
		Prepoznavanje govora.....	87

Priklic postaj.....	30, 31
Prijubljeni sezname	31
Prostoročni način.....	97

R

RDS.....	38
Regionalization (Regionalizacija)	38
Rokovanje	107
Rokovanje s telefonom.....	107
Rokovanje z meniji.....	17
Route guidance (Vodenje po začrtani poti).....	72, 81

S

SAP način.....	97
Sezname samodejnega shranjevanja	30
Shranjevanje postaj.....	30, 31
SIM Access Profile (SAP).....	97
Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS)	38
Specifični vmesnik telefona.....	95
Speed compensated volume (glasnost prilagojena na hitrost)	16
Splošne informacije	
.....	2, 45, 53, 55, 59, 87, 93

T

Telefonski imenik.....	107
Tone settings (nastavitve tonov) ..	23

U

Uporaba	16, 29, 47, 53, 61
Uporaba AUX vhoda.....	53
Uporaba CD/DVD predvajalnika... ..	47
Uporaba imenika	71
Uporaba Infotainment sistema.....	16
Uporaba navigacijskega sistema..	61
Uporaba USB vhoda.....	55
Upravljanje s telefonom	87

V

Večfunkcijski gumb.....	17
Vključitev glasovnega vodenja.....	87
Vklop in izklop Infotainment sistema.....	16
Vklop radia.....	29
Vmesnik za mobilnik.....	95
Vmesnik za telefon.....	95
Vnos cilja	64
Vodenje	72

Z

Začetek predvajanja CD/DVD.....	47
Zaščita pred krajo	3
Z uporabo radia.....	29
Z vklopom radia.....	29

